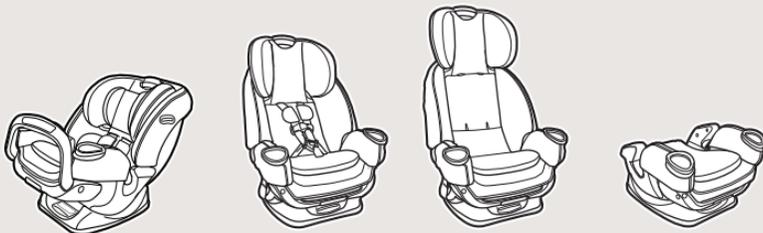


**GRACO**  
*premier*

# 4EVER® DLX EXTEND2FIT®

ASIENTO DE AUTOMÓVIL 4-EN-1  
presentamos barra antirrebote

**Lea este manual de instrucciones**



No instale ni use este sistema de seguridad para niños hasta que haya leído y entendido las instrucciones en este manual.

**NO USAR DEBIDAMENTE ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS AUMENTA EL RIESGO DE LESIONES GRAVES O LA MUERTE EN UN ACCIDENTE O AL DETENERSE REPENTINAMENTE.**

# 1 Importante

*Páginas 6-27*

- 1-A **Guía rápida de su manual**
- 1-B **¡Bienvenido a la familia Graco!**
- 1-C **Modo correcto de uso**
- 1-D **Preliminar**
  - Registre este asiento de automóvil
  - Si necesita ayuda
  - Certificación
  - Vida útil del asiento de automóvil
  - Protección del asiento del vehículo
  - Durante el uso en clima cálido
- 1-E **Advertencias de seguridad**

# 2 Características

*Páginas 28-33*

## **3 Orientado hacia atrás**

*Páginas 34-49*

- 3-A** Uso orientado hacia atrás
- 3-B** Instalación orientado hacia atrás con el acoplamiento de anclaje inferior
- 3-C** Instalación orientado hacia atrás con el cinturón de seguridad del vehículo

## **4 Orientado hacia adelante**

*Páginas 50-67*

- 4-A** Uso orientado hacia adelante
- 4-B** Instalación orientado hacia adelante con el sistema LATCH
- 4-C** Instalación usando los cinturones de seguridad del vehículo

## **5 Cómo asegurar al niño**

*Páginas 68-77*

**5-A Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos**

## **6 Asiento elevado**

*Páginas 78-106*

**6-A Uso como asiento elevado**

**6-B Instalación del asiento elevado con respaldo alto**

**6-C Instalación del asiento elevado sin respaldo**

**6-D Asegurar al niño en el asiento elevado con respaldo alto**

**6-E Asegurar al niño en el asiento elevado sin respaldo**

## **7 Cómo mover el acoplamiento de anclaje inferior**

*Páginas 107-110*

## **8 Accesorios**

*Página 111*

## **9 Barra antirrebote**

*Pages 112-113*

## **10 Información del vehículo**

*Páginas 114-124*

- 10-A** Cómo desinstalar los conectores de anclaje inferior y el sistema de fijación
- 10-B** Elegir la ubicación del asiento en el vehículo
- 10-C** Lugares peligrosos para el asiento en el vehículo
- 10-D** Cinturones de seguridad del vehículo

## **11 Cuidado y limpieza**

*Páginas 125-130*

- 11-A** Limpieza de la almohadilla del asiento de desconexión rápida
- 11-B** Limpieza de la hebilla de la entrepierna
- 11-C** Limpieza del arnés, del acoplamiento de anclaje inferior y del sistema de fijación
- 11-D** Limpieza del panel extensor Extend2Fit®
- 11-E** Limpieza de la barra antirrebote

## 1-A Guía rápida a su manual

**Este asiento de automóvil es para niños:** *Orientado hacia atrás: 4 a 50 lb (1.8 a 22.5 kg)*  
*Orientado hacia adelante: 22 a 65 lb (10 a 30 kg)*  
*Asiento con respaldo: 40 a 100 lb (18.1 a 45 kg)*  
*Asiento sin respaldo: 40 a 120 lb (18.1 a 54 kg)*

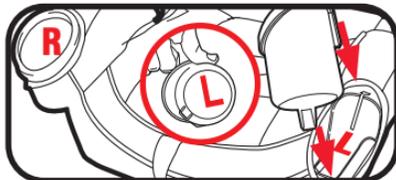
• Los bebés de peso inferior a 22 libras (10 kg) **DEBEN** usar este sistema de seguridad para niños orientado hacia atrás. Consulte la sección 1-C para obtener información adicional.

**Nota:** Bebés prematuros o de bajo peso al nacer podrían correr peligro adicional en un vehículo o aeronave. Según la Academia Americana de Pediatría, estos bebés podrían sufrir dificultades respiratorias si se recuestan de forma incorrecta en un asiento de automóvil. Cuando instala el asiento orientado hacia atrás, use la edad corregida para prematuros. Graco aconseja que pida a su médico o al personal del hospital que examinen a su niño y que le recomienden el asiento de automóvil adecuado o una cama para automóviles antes de que usted y su niño salgan del hospital.

### *Instalación de los soportes para vasos (Requiere que lo arme un adulto)*

**Los apoyavasos DEBEN ser instalados.**

Para instalar los apoyavasos, desabroche la almohadilla del asiento del costado y empareje el apoyavasos de la derecha al lado derecho del asiento, y el apoyavasos de la izquierda al lado izquierdo. Alinee la lengüeta en el soporte para vasos con la ranura en el asiento y deslicelo hacia abajo. **Escuchará un “CLIC” cuando estén asegurados en su lugar.**



## Conozca su asiento de automóvil

Consulte la sección 2-A para ver todas las características de este asiento de automóvil.

## ¿Qué lugar del asiento debo usar?

### El mejor lugar para colocar este asiento de automóvil es:

- El que recomienda el manual del dueño de su vehículo, y
- Resulta en una instalación segura de este asiento de automóvil

Algunos vehículos tienen requisitos específicos sobre dónde se puede instalar el asiento de automóvil, por lo tanto, consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener las posiciones disponibles para el asiento, si las hay. Por ejemplo, algunas veces el centro del asiento trasero tiene un cinturón de seguridad del vehículo que es solamente un cinturón para la falda, que no se puede usar cuando el asiento de automóvil está en el modo asiento para niño pequeño.

Consulte las secciones 10-B, 10-C y 10-D de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.

## ⚠ ¡ADVERTENCIA!



**NUNCA use el sistema de seguridad para niños orientado hacia atrás en un asiento del vehículo equipado con bolsa de aire delantera activa.** En caso de no tener asiento trasero, consulte el manual del propietario de su vehículo para ver cómo usar el sistema de seguridad para niños.



1 Importante



1 Importante

Según las estadísticas de accidentes, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetos en las posiciones de asiento traseras que en las delanteras. El centro del asiento trasero puede ser el lugar más seguro durante un posible impacto lateral.



### ¿Qué método de instalación debo usar?

Este asiento de automóvil se puede instalar en su vehículo usando el cinturón de seguridad del vehículo **O** el acoplamiento de anclaje inferior. Ambos sistemas son igualmente seguros. **INSTÁLELO USANDO SOLO UN MÉTODO.**

**Cinturón de seguridad del vehículo:** Revise la sección 10 y el manual del propietario de su vehículo para aprender cómo instalar su asiento de automóvil con los cinturones de seguridad del vehículo.

**LATCH o Acoplamiento de anclaje inferior:** El sistema LATCH o acoplamiento de anclaje inferior le permite sujetar apretadamente su asiento de seguridad en el automóvil sin usar el cinturón de seguridad del vehículo y posiblemente lograr un mejor calce. Todos los vehículos modelo 2003 y más nuevos deben tener un sistema LATCH a pesar de que algunos fabricantes comenzaron a incluir el sistema LATCH más temprano. Los manuales del propietario de algunos vehículos emplean el término ISOFIX para identificar el sistema LATCH.

## ¿Qué es LATCH?

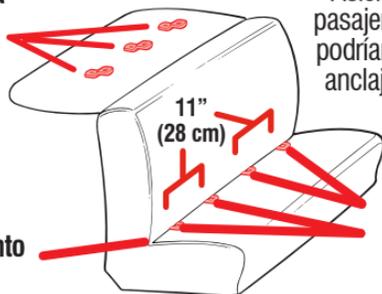
LATCH consiste en anclajes inferiores y un anclaje del sistema de fijación que están incorporados a su vehículo, y un acoplamiento de anclaje inferior y un sistema de fijación incorporados en el asiento de automóvil. El acoplamiento de anclaje inferior se usa EN LUGAR DEL cinturón de seguridad del vehículo para asegurar el asiento de automóvil al vehículo. El sistema de fijación se usa ADEMÁS del acoplamiento de anclaje inferior O el cinturón de seguridad del vehículo para asegurar un asiento de automóvil orientado hacia adelante al vehículo.

**Consulte el manual del dueño de su vehículo para obtener el lugar y uso exacto.**

Anclaje del sistema de fijación del vehículo



Recodo del asiento del vehículo



Asiento típico de un vehículo de pasajeros. Otros tipos de vehículos podrían tener el anclaje inferior y el anclaje del sistema de fijación en otros lugares.

Anclaje inferior del vehículo



**1** Importante



**1** Importante

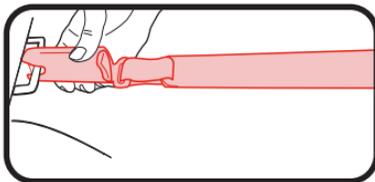
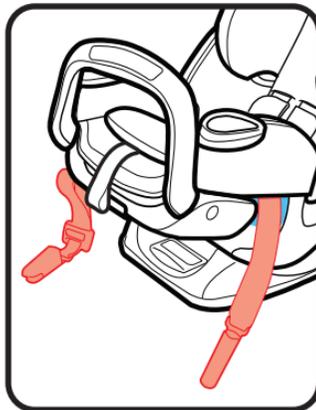
## ***Cuando lo instala orientado hacia atrás o adelante***

### **Acoplamiento de anclaje inferior**

El acoplamiento de anclaje inferior consiste en anclajes inferiores, que están incorporados a su vehículo, y conectores de anclaje inferior incorporados en el asiento de automóvil.

Consulte la sección 3-B, 4-B de este manual Y el manual del dueño de su vehículo antes de instalar.

**El acoplamiento de anclaje inferior SOLO puede usarse si el espacio de anclaje inferior del vehículo está a 11 pulgadas (28 cm) desde el centro de un anclaje inferior al centro del otro anclaje inferior.**

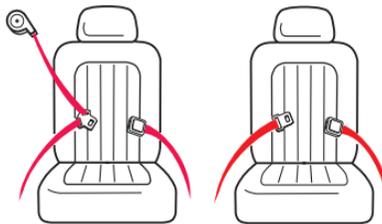


## ***Cuando lo instala orientado hacia atrás o adelante (continued)***

### **Cinturón de seguridad del vehículo**

Hay dos tipos de cinturones de seguridad del vehículo que se puede usar. El cinturón para la falda y el hombro o cinturón de seguridad solamente para la falda.

Consulte la sección 3-C, 4-C y 10 de este manual Y el manual del dueño de su vehículo antes de instalar.

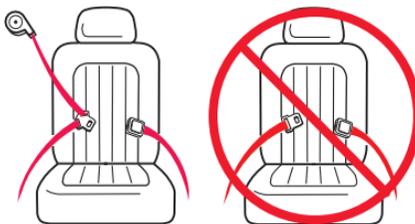


## ***Cuando lo instala como asiento para niños***

### **Cinturón de seguridad del vehículo**

Use solamente la configuración del cinturón de seguridad para la falda y el hombro.

Consulte la sección 6-B, 6-C, 6-D, 6-E y 10 de este manual Y el manual del dueño de su vehículo.



**1** Importante

## ¿Permite el asiento de automóvil que su niño quepa correctamente?

Para tener la seguridad de que su niño esté debidamente asegurado, consulte la sección 3,4,5 y 6 para entender todas las medidas que debe tomar para ajustar correctamente el asiento de automóvil para que quepa su niño.

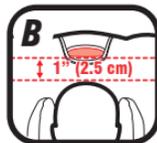


1 Importante

### Para orientado hacia atrás, usted necesita ajustar:

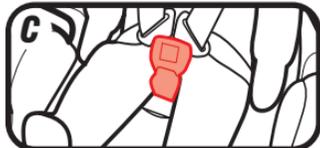
#### Altura del arnés, orientado hacia atrás (A)

Las correas del arnés están a o apenas por debajo de los hombros del niño. Parte superior de la cabeza debe ser 1 pulgada (2.5 cm) por debajo de la palanca de ajuste del reposacabeza (B). Revise la sección 5.



#### Posición de la hebilla (C)

La ranura correcta es la que está más cerca de su niño sin estar debajo de él. Revise la sección 5.



#### Tensión del arnés (D)

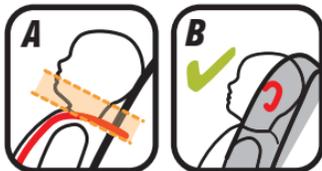
Si sus dedos pueden deslizarse de las correas del arnés sin apretar las correas, está tensionado lo suficiente. Revise la sección 5.



## ***Para orientado hacia adelante, usted necesita ajustar:***

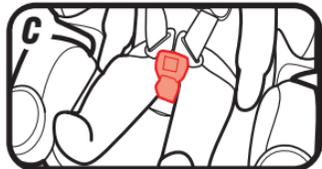
### **Altura del arnés, orientado hacia adelante (A)**

Las correas del arnés al nivel de o apenas por arriba de los hombros del niño. Parte superior de las orejas del niño por debajo de la parte superior de la apoyacabeza (B). Revise la sección 5.



### **Posición de la hebilla (C)**

La ranura correcta es la que está más cerca de su niño sin estar debajo de él. Revise la sección 5.



### **Tensión del arnés (D)**

Si sus dedos pueden deslizarse de las correas del arnés sin apretar las correas, está tensionado lo suficiente. Revise la sección 5.



**1** Importante



**1** Importante

## ***Para el asiento para niños, necesita ajustar:***

**Use el cinturón para la falda y el hombro solamente**



**Posición del cinturón para la falda**

El cinturón para la falda debe estar en frente del apoyabrazos y pasar a través de las caderas y los muslos de su niño.



**Posición del cinturón para el hombro**

El cinturón para el hombro debe cruzar el hombro entre el cuello y el borde del hombro.



## ¿Hizo todo correctamente?

### Orientado hacia atrás

**El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón (A)**

Consulte la sección 3.

**La burbuja del indicador de nivel está en la zona azul (B)**

Consulte la sección 3.

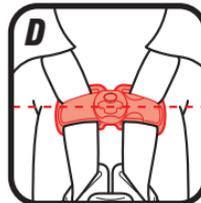
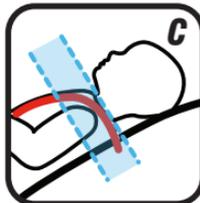
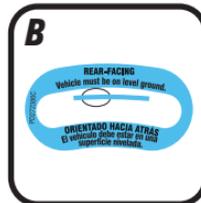
**Las correas del arnés están a o apenas por debajo de los hombros del niño (C)**

Consulte la sección 5.

**La presilla del pecho está a la altura de las axilas (D)** Consulte la sección 5.

**No se puede apretar las correas del arnés en el hombro (E)**

Consulte la sección 5.



**1** Importante

## Orientado hacia adelante

**Use la correa del sistema de fijación cuando está orientado hacia adelante (A)** Cuando se utiliza correcta, el sistema de fijación ayuda a reducir el riesgo de lesiones en un accidente o al detenerse repentinamente.

Consulte la sección 4.

**El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón (B)**

Consulte la sección 4.

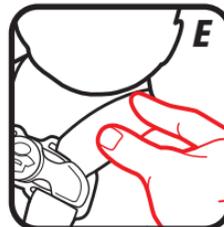
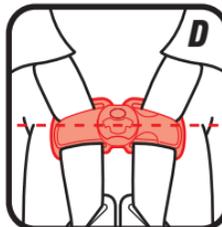
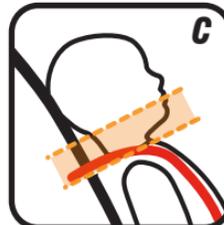
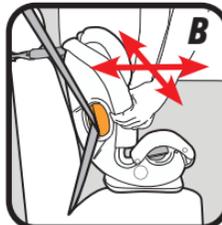
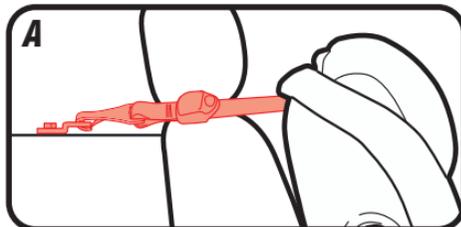
**Las correas del arnés están a o apenas por arriba de los hombros del niño (C)**

Consulte la sección 5.

**La presilla del pecho está a la altura de las axilas (D)** Consulte la sección 5.

**No se puede apretar las correas del arnés en el hombro (E)**

Consulte la sección 5.



## Asiento para niños

**Nunca use solamente el cinturón para la falda**

Consulte la sección 6.



**Cinturón para la falda detrás del apoyabrazos y que cruza bajo en las caderas y los muslos**

Consulte la sección 6.



**El cinturón para el hombro cruza el hombro, entre el cuello y el borde del hombro**

Consulte la sección 6.



**1 Importante**

## 1-B ¡Bienvenido a la familia Graco!



**1** Importante

La seguridad de su niño depende de usted. Ningún asiento de automóvil garantiza la protección contra lesiones en toda situación, pero su utilización correcta ayuda a reducir el riesgo de lesiones graves o la muerte.

Aunque parezca fácil determinar cómo usar este asiento de automóvil por su cuenta, debe seguir las instrucciones detalladas en este manual de instrucciones para asegurar que los pasos que siguen se cumplen correctamente.

## 1-C Modo correcto de uso

4 lb (1.8 kg)	22 lb (10 kg)	40 lb (18.1 kg)	50 lb (22.5 kg)	65 lb (30 kg)	120 lb (54 kg)
------------------	------------------	--------------------	--------------------	------------------	-------------------

### Orientado hacia atrás con arnés de 5 puntos:

Deben medir a 49" (125 cm) o menos: 4-22 lb (1.8 a 10 kg) y menos de 1 año **DEBE** estar orientado hacia atrás. 22-50 lb (10 a 22.5 kg) **DEBEN** estar orientados hacia atrás.\*

### Orientado hacia adelante con arnés de

**5 puntos:** Deben medir a 49" (125 cm) o menos: 22-50 lb (10 a 22.5 kg) y puede sentirse verticalmente sin ayuda **PUEDA** estar orientado hacia adelante. 50-65 lb (22.5 a 30 kg) **DEBEN** estar orientados hacia adelante.\*

### Modo asiento con cinturón de seguridad del vehículo para el hombro y la falda:

Deben medir 43 a 57" (110.1 a 145 cm) y tener 4 años o más de edad: 40-65 lb (18.1 a 30 kg) **PUEDEN** usar el modo asiento con respaldo. 40-65 lb (18.1 a 30 kg) **PUEDEN** usar el modo asiento sin respaldo. Más de 65 lb (30 kg) **DEBE** usar el modo asiento.\*

\* Consulte las leyes locales y estatales y las recomendaciones de la AAP/NHTSA. Consulte página 25 para obtener información más.



1 Importante

## 1-D Preliminar

### *Registre este sistema de seguridad para niños*

Por favor, llene la tarjeta de registro con franqueo prepagado sujeta al arnés y envíela hoy mismo por correo **o regístrese en línea en [www.gracobaby.com/carseatregistration](http://www.gracobaby.com/carseatregistration)**.

Los sistemas de seguridad para niños pueden ser retirados del mercado por problemas de seguridad. Debe registrar este sistema para que lo podamos contactar en dicho caso. Envíe su nombre, dirección y el número del modelo del sistema y la fecha de fabricación a:

Graco Children's Products, Inc.

Attn: Customer Service

P.O. Box 169, Elverson, PA 19520-9901

o llame al 1-800-345-4109

**o inscribese en línea en**

**[www.gracobaby.com/carseatregistration](http://www.gracobaby.com/carseatregistration)**

Para obtener información sobre el retiro del mercado, llame a la línea gratuita de información de seguridad del vehículo automotor del Gobierno de EE.UU. al 1-888-327-4236 (TTY: 1-800-424-9153) o visite <http://www.NHTSA.gov>.



Como referencia futura o si cambia de dirección, registro el nombre del modelo, número del modelo, fecha de fabricación y fecha de compra de este asiento de automóvil en el lugar que sigue. Puede encontrar esta información en la tarjeta de registro si todavía la tiene o en la etiqueta con la fecha que está en el respaldo del asiento de automóvil.

**Nombre del modelo** \_\_\_\_\_

**Número de modelo** \_\_\_\_\_

**Fecha de fabricación** \_\_\_\_\_

**Fecha de compra** \_\_\_\_\_

### ***Si necesita ayuda***

En los EE.UU., por favor, comuníquese con nuestro Departamento de Servicio al Cliente con cualquier pregunta que pudiera tener sobre piezas, uso o mantenimiento. Cuando se comunica con nosotros, por favor tenga listo el número de modelo y la fecha de fabricación para que lo podamos ayudar más eficientemente. Estos números pueden encontrarse en una etiqueta ubicada en el respaldo de su asiento de automóvil.

Para recursos adicionales o para que un técnico en seguridad de pasajeros infantiles inspeccione su asiento, por favor visite los siguientes sitios Web:

[www.nhtsa.gov](http://www.nhtsa.gov) • [www.seatcheck.org](http://www.seatcheck.org) • [www.safekids.org](http://www.safekids.org)



**1** **Importante**

## Certificación

Este sistema de seguridad para niños cumple con o excede todos los requisitos requeridos por la Norma Federal 213 de Seguridad de Automóviles para uso en automóviles.



**1** Importante



Este sistema de seguridad para niños está certificado para su uso en aeronaves solamente cuando se usa con el sistema de arnés interno. Usar solamente en asientos de aeronave orientados hacia adelante. Para la instalación orientados hacia atrás consulte la sección 3-C y 10-D instalación de Cinturón de seguridad del vehículo para la falda. Para la instalación orientados hacia adelante consulte la sección 4-C y 10-D instalación de Cinturón de seguridad del vehículo para la falda, pero no utilice el sistema de fijación.



Este sistema de seguridad para niños NO está certificado para su uso en aeronaves cuando se usa como asiento porque las aeronaves no tienen cinturones para los hombros.

Consulte a la aerolínea sobre sus políticas específicas.

## Vida útil del asiento de automóvil

DEJE de usar este asiento de automóvil y tírelo a la basura 10 años después de la fecha de fabricación. Busque la etiqueta en el respaldo del asiento de automóvil.

Graco Children's Products Inc. aconseja no prestar ni transferir un asiento de automóvil a menos que usted conozca la historia completa del producto. Tampoco aconsejamos la compra de un asiento de automóvil de segunda mano.

## ***Protección del asiento del vehículo***

Proteja el asiento del vehículo. Use una alfombrilla, una toalla o una manta fina debajo y detrás del asiento de automóvil.

## ***Uso durante clima cálido***

Las piezas del asiento de automóvil se pueden calentar mucho cuando están bajo el sol o cuando hace calor. **Para evitar quemaduras, compruebe siempre la temperatura del asiento antes de sentar al niño.**



**1** Importante

## 1-E Advertencias de seguridad



1 Importante

**Ningún asiento de automóvil garantiza la protección contra lesiones en toda situación, pero su utilización correcta ayuda a reducir el riesgo de lesiones graves o la muerte. **LEA ESTE MANUAL CON ATENCION.****

### **!ADVERTENCIA!**

**No cumplir estas instrucciones y las de las etiquetas del sistema de seguridad para niños podría causar el choque del niño contra el interior del vehículo durante una parada repentina o un accidente.**



**! NUNCA PONGA ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS ORIENTADO HACIA ATRÁS EN UN LUGAR DEL ASIENTO DEL VEHÍCULO EQUIPADO CON UNA BOLSA DE AIRE DELANTERA ACTIVA.**

Si la bolsa de aire se infla, puede golpear al niño y al asiento de automóvil con mucha fuerza y causar lesiones graves o la muerte de su niño.



**1** Importante

**! Consulte el manual del dueño de su vehículo para obtener más información sobre las bolsas de aire y el uso de un asiento de automóvil.**

**! Si su vehículo no tiene un asiento trasero, consulte el manual del dueño de su vehículo.**

**! Los niños están más seguros cuando viajan orientados hacia atrás y deben viajar orientados hacia atrás el mayor tiempo posible, hasta que alcancen la clasificación máxima de altura o peso de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia atrás. Luego, los niños deben viajar orientados hacia adelante, usando el sistema de arnés incorporado el mayor tiempo posible hasta que alcancen la altura o peso máximos de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia adelante. Llegado ese momento, los niños deben viajar en un asiento elevado con el cinturón de posicionamiento. El asiento elevado ya no es necesario cuando el cinturón de seguridad del vehículo se ajusta adecuadamente, normalmente cuando alcanzan 4 pies 9 pulgadas (145 cm) de altura y tienen entre 8 y 12 años. Asegúrese de comprobar las leyes locales y estatales, y también las recomendaciones de la Academia Norteamericana de Pediatría (AAP por sus siglas en inglés) y la Administración Nacional de Seguridad del Tráfico en Carreteras (NHTSA por sus siglas en inglés) para el uso de asientos de automóvil.\***

\*Graco respalda las directrices para asientos de automóvil de la Academia Norteamericana de Pediatría y la Administración Nacional de Seguridad del Tráfico en Carreteras. Visite [www.gracobaby.com/en-US/safety](http://www.gracobaby.com/en-US/safety) para obtener información sobre las recomendaciones de uso de los asientos de automóvil.



**1** Importante

- ! Elija el modo de empleo correcto para el asiento de automóvil de acuerdo al tamaño de su niño. Los niños que pesan menos de 22 libras (10 kg) DEBEN usar este asiento de automóvil orientado hacia atrás.**
- ! Elija el lugar adecuado para el asiento de automóvil en su vehículo.**
- ! Sujete el asiento de automóvil con el cinturón de seguridad del vehículo o el acoplamiento de anclaje inferior que se ha colocado correctamente según se muestra en este manual.**
- ! El sistema de cinturones de seguridad del vehículo DEBE sujetar firmemente el asiento de automóvil. No todos los cinturones de seguridad de todos los vehículos se pueden utilizar con un asiento de automóvil.**
- ! Si el cinturón de seguridad del vehículo no sujeta firmemente el asiento de automóvil, lea la sección 10-D “cinturones de seguridad del vehículo” y el manual del dueño de su vehículo.**
- ! Sujete siempre el asiento de automóvil con el acoplamiento de anclaje inferior o el cinturón de seguridad del vehículo, incluso cuando esté desocupado. En un accidente, un asiento de automóvil sin sujetar puede lastimar a los pasajeros.**
- ! Se debe reemplazar el asiento de automóvil tras haber sido sometido a un accidente. ¡NO lo use de nuevo! Un accidente podría causar daños ocultos y su utilización repetida podría causar lesiones graves o la muerte.**
- ! NO use el asiento de automóvil si ha resultado dañado o si faltan piezas.**



**1** Importante

**! NO use accesorios o repuestos que no sean los que son provistos por Graco. Su uso podría alterar el rendimiento del asiento de automóvil.**

**! NO retire el sistema LATCH del asiento de automóvil. Si usa el cinturón de seguridad del vehículo para sujetar el asiento de automóvil, debe almacenar los conectores de anclaje inferior.**

**! Nunca deje al niño solo, inclusive cuando duerme. El niño podría enredarse en las correas del arnés y estrangularse o ahogarse.**

**! El asiento de automóvil orientado hacia atrás debe nivelarse correctamente:**

- Una posición demasiado reclinada podría causar lesiones o la eyección del asiento.
- Una posición demasiado vertical podría causar dificultad respiratoria.



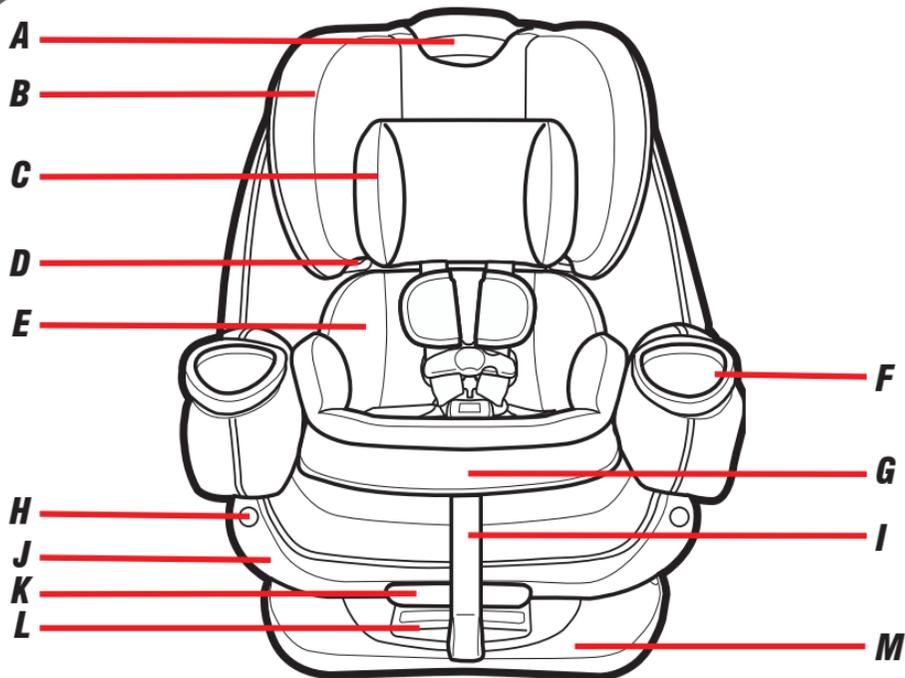
**! No conecte nunca dos conectores de anclaje inferior a un punto de anclaje inferior del vehículo a menos que el fabricante del vehículo lo especifique.**

**! No use el cinturón de seguridad del vehículo y el acoplamiento de anclaje inferior al mismo tiempo cuando usa el asiento de automóvil con el arnés de 5 puntos.**



## 2 Características

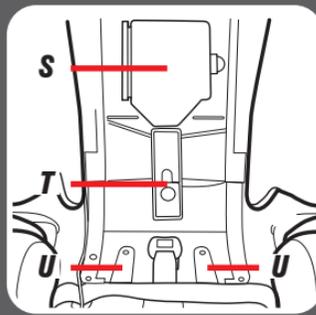
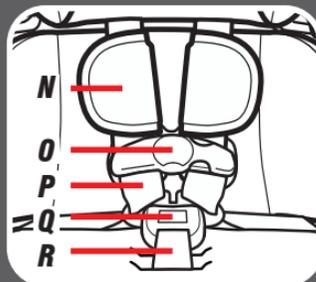
### 2-A Características del asiento de automóvil





## 2 Características

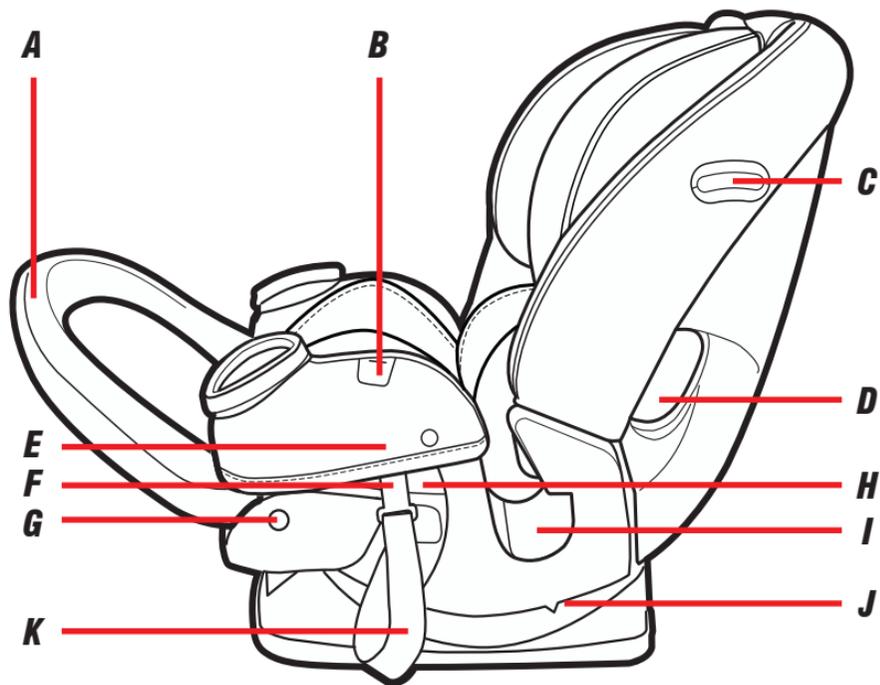
- A Palanca de ajuste de la altura del arnés/  
apoyacabeza**
- B Apoyacabeza**
- C Soporte de la cabeza para bebés**
- D Guía del cinturón del hombro del asiento para  
niño pequeño**
- E Soporte para el cuerpo para bebés**
- F Apoyavasos**
- G Palanca de ajuste del arnés  
(debajo de la almohadilla del asiento)**
- H Ranuras para la barra antirrebote**
- I Correa de ajuste del arnés**
- J Panel extensor**
- K Manija de extensión**
- L Manija de reclinación**
- M Base del asiento**
- N Funda del arnés**
- O Presilla del pecho**
- P Correas del arnés**
- Q Hebilla de la entrepierna**
- R Correa de la hebilla**



- S Compartimiento de  
almacenamiento**
- T Traba del cinturón  
(debajo de la almohadilla  
del respaldo del asiento)**
- U Trabas del respaldo**



## 2 Características



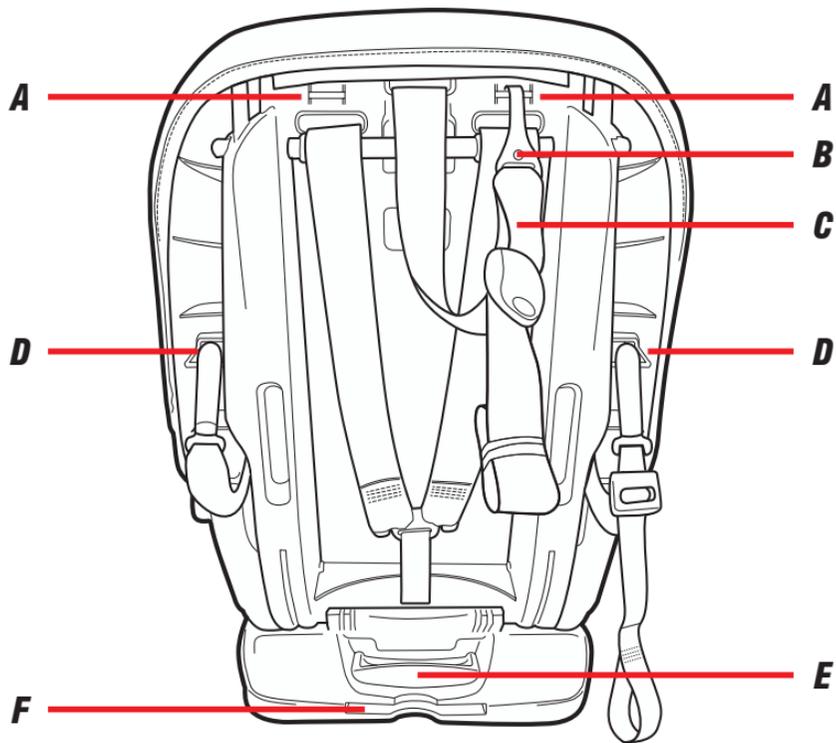


## 2 Características

- A Barra Antirrebote**
- B Conveniente almacenamiento para el arnés con lengüetas de hebilla**
- C Indicador del nivel**
- D Vía del cinturón orientado hacia adelante**
- E Almacenamiento del conector de anclaje inferior orientado hacia atrás**  
(debajo del apoyabrazos)
- F Conector de anclaje inferior**
- G Botón de liberación de la barra antirrebote**
- H Vía del cinturón orientado hacia atrás**
- I Vía del cinturón para la falda del asiento elevado**
- J Indicador de la posición de inclinación**
- K Correa de anclaje inferior**



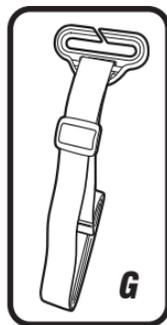
## 2 Características





## 2 Características

- A Almacenamiento del sistema de fijación**
- B Enganche del sistema de fijación**
- C Correa del sistema de fijación**
- D Almacenamiento del conector de anclaje inferior orientado hacia adelante**
- E Manija de inclinación**
- F Almacenamiento del manual de instrucciones**
- G Presilla de posicionamiento del cinturón de seguridad del vehículo para el hombro**



## 3-A Uso orientado hacia atrás



**Acoplamiento de anclaje inferior**



**3-A Orientado hacia atrás**

Visite [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) y la página del producto de asiento de automóvil Graco® Premier 4Ever® DLX Extend2Fit® con Barra antirrebote para ver los videos sobre la instalación.

**Orientado hacia atrás:**  
**4 a 50 libras (1.8 a 22.5 kg) y cuya cabeza está por lo menos a 1 pulgada (2.5 cm) por debajo de la manija de ajuste del apoyacabeza\***



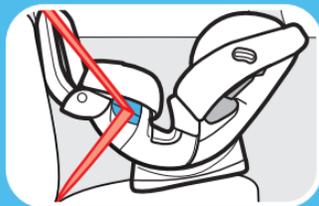
- Niños que pesan menos de 22 libras (10 kg) **DEBEN sentarse orientados hacia atrás.**
- Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo.
- Asegúrese de que la correa de anclaje inferior o el cinturón de seguridad del vehículo pase por la vía del cinturón orientada hacia atrás marcada con una etiqueta azul.
- Instale este asiento de automóvil apretadamente en su vehículo. El asiento de automóvil **no debería moverse** en la vía del cinturón más de 1 pulgada (2.5 cm) de un lado a otro, o de adelante hacia atrás.
- Verifique el indicador del nivel orientado hacia atrás para tener la seguridad de que la flecha esté en la zona azul. El vehículo **DEBE** estar en una superficie plana.

- Las correas del arnés necesitan estar **parejas o apenas por debajo** de la parte de arriba de los hombros del niño y la presilla del pecho **en el nivel de las axilas.**
- Vuelva a verificar el indicador del nivel con el niño en el asiento.
- Los niños están más seguros cuando viajan orientados hacia atrás y deberían viajar orientados hacia atrás el mayor tiempo posible, hasta que alcancen la clasificación máxima de altura o peso de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia atrás. Luego, los niños deben viajar orientados hacia adelante, usando el sistema de arnés incorporado el mayor tiempo posible hasta que alcancen la altura o peso máximos de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia adelante. Asegúrese de comprobar las leyes locales y estatales, y también las recomendaciones de la Academia Norteamericana de Pediatría y la Administración Nacional de Seguridad del Tráfico en Carreteras para el uso de asientos de automóvil.

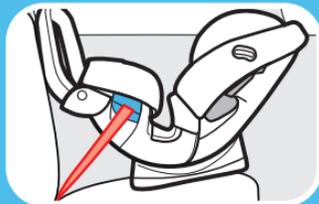
## ⚠ ¡ADVERTENCIA!



**NUNCA use el sistema de seguridad para niños orientado hacia atrás en un asiento del vehículo equipado con bolsa de aire delantera activa.**



***Cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro***



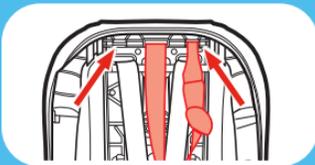
***Cinturón de seguridad del vehículo para la falda***



**3-A**  
**Orientado hacia atrás**

## 3-B Instalación orientado hacia atrás con el acoplamiento de anclaje inferior

*Revise el manual del propietario de su vehículo para obtener el lugar y uso exacto del anclaje inferior. No lo instale con este método si el niño pesa más de 35 libras (16 kg).*



Visite [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) y la página del producto de asiento de automóvil Graco® Premier 4Ever® DLX Extend2Fit® con Barra antirrebote para ver los videos sobre la instalación.

### 1. *Almacene la correa del sistema de fijación*

Sujete el enganche del sistema de fijación a la barra de plástico en uno de los costados del asiento de automóvil.

### 2. *Para conectar la barra antirrebote (Opcional)*

Inserte los extremos de la barra antirrebote en los orificios de la parte frontal del asiento hasta que la barra haga clic en posición.

La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás.

### 3. Retire los conectores de anclaje inferior de la ubicación de almacenamiento

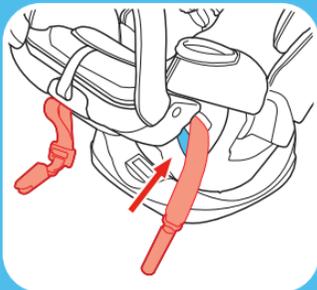
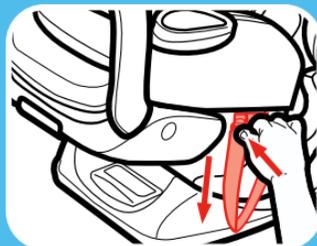
Empuje los botones rojos en los conectores de anclaje inferior y sáquelos de la posición de almacenamiento.

### 4. Asegúrese que la correa de anclaje inferior esté en la vía del cinturón orientada hacia atrás marcado con una etiqueta azul

Para mover el acoplamiento de anclaje inferior, revise la sección 7.

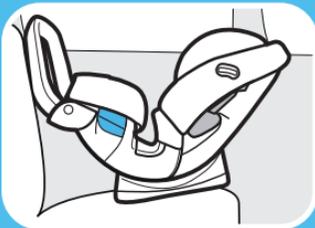
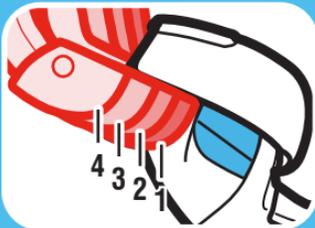
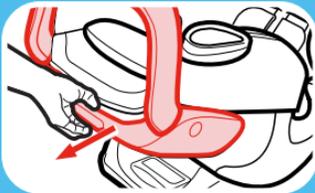
### 5. Recline el asiento de automóvil

Ponga el asiento de automóvil en la primera, segunda, tercera o cuarta posición de inclinación.



**3-B**  
Orientado hacia atrás  
con el acoplamiento de  
anclaje inferior

**3-B** Orientado hacia atrás  
con el acoplamiento de  
anclaje inferior



**6. Para mantener a su niño orientado hacia atrás más tiempo**

Para crear espacio adicional para las piernas, presione la manija de extensión y tire el panel extensor hacia afuera. El panel extensor tiene 4 posiciones.

**7. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo**

Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento del vehículo y céntralo entre los anclajes inferiores. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

**8. Asegúrese que la base de un mínimo de 80% en el asiento del vehículo.**



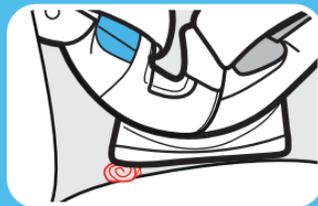
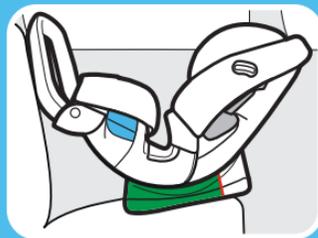
**9. Verifique el indicador del nivel**

El vehículo **DEBE** estar en una superficie plana.

Verifique el indicador del nivel en el asiento de automóvil. La **burbuja debe estar completamente dentro** de la zona azul.

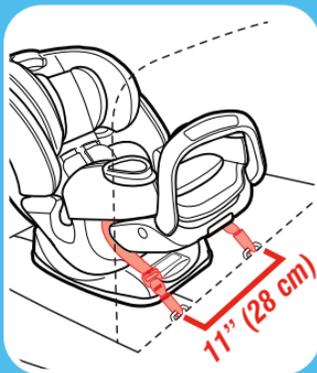
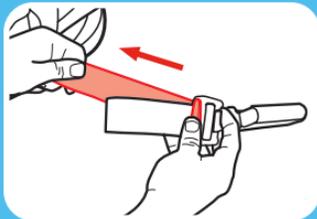
Ajuste la inclinación hasta que la burbuja esté completamente dentro de la zona azul.

O si sea necesario, se pueden poner toallas enrolladas debajo del asiento de automóvil, en el lugar donde se une el asiento del vehículo hasta que la burbuja esté completamente bajo las líneas azules.



**3-B**

**Orientado hacia atrás**  
con el acoplamiento de  
anclaje inferior



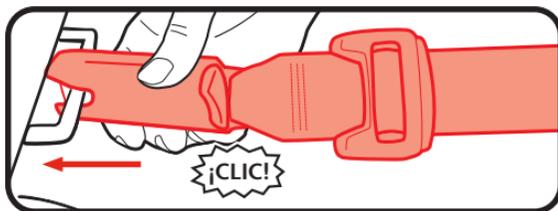
### 10. **Extienda la correa de anclaje inferior**

Para facilitar la instalación, extienda la correa de anclaje inferior hasta alcanzar su máxima longitud al oprimir el botón gris y tirando de la correa.

### 11. **Conecte los conectores de anclaje inferior a los anclajes inferiores del vehículo**

La correa de anclaje inferior debe mantenerse en posición plana sin doblarse.

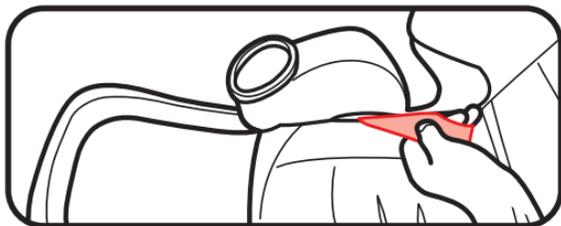
Los conectores de anclaje inferior solo pueden usarse si el espacio de anclaje inferior del vehículo está a 11 pulgadas (28 cm) desde el centro de un anclaje inferior al centro del otro anclaje inferior.



## 12. *Tensione la correa de anclaje inferior*

Oprima con firmeza en el centro del asiento de automóvil mientras tensiona la correa de anclaje inferior.

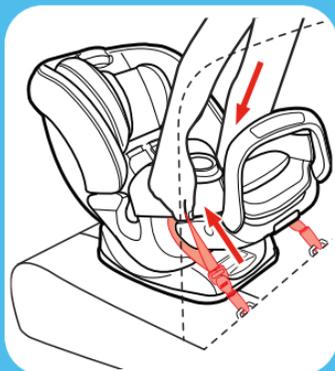
Es posible que tenga que apretar la correa de anclaje inferior a través de la vía del cinturón orientada hacia atrás para obtener un ajuste adecuado.



## 13. *Pruebe la tensión*

Agarre los costados del asiento donde se encuentra la correa de anclaje inferior y deslice el asiento de automóvil de un lado a otro y de atrás hacia adelante.

Si el asiento se mueve menos de 1" (2.5 cm), está suficientemente apretado.



**3-B**  
Orientado hacia atrás  
con el acoplamiento de  
anclaje inferior

**3-B** Orientado hacia atrás  
con el acoplamiento de  
anclaje inferior



#### 14. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar en una superficie plana. Verifique el indicador del nivel en el asiento de automóvil. La **burbuja debe estar completamente dentro** de la zona azul. Vuelva a ajustarlo si fuera necesario.

**Consulte la sección 5-A para asegurar a su niño.**

Vuelva a verificar el indicador del nivel con el niño en el asiento.

## ¿Está todo correcto?

**El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón**

**La burbuja del indicador de nivel está en la zona azul y el vehículo en terreno nivelado**



**Las correas del arnés están a o apenas por debajo de los hombros del niño**

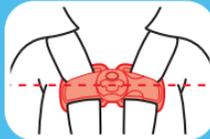
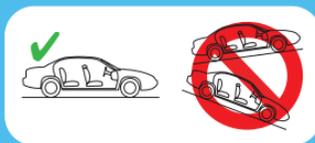
Consulte la sección 6

**La presilla del pecho está a la altura de las axilas**

Consulte la sección 6

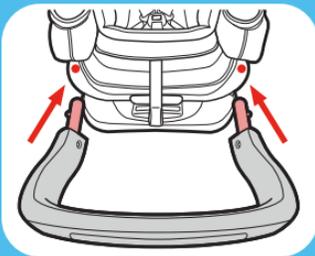
**No se puede apretar las correas del arnés en el hombro**

Consulte la sección 6



**3-B**  
Orientado hacia atrás  
con el acoplamiento de  
anclaje inferior

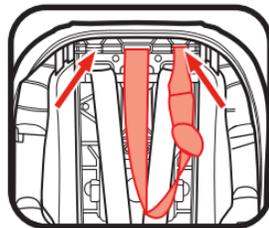
## 3-C Instalación orientado hacia atrás con el cinturón de seguridad del vehículo



Visite [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) y la página del producto de asiento de automóvil Graco® Premier 4Ever® DLX Extend2Fit® con Barra antirrebote para ver los videos sobre la instalación.

### 1. Almacene el sistema de fijación y los conectores de anclaje inferior en las ubicaciones de almacenamiento

Sujete el enganche del sistema de fijación y los conectores de anclaje inferior a las barras de plástico como se muestra.



### 2. Para conectar la barra antirrebote (Opcional)

Inserte los extremos de la barra antirrebote en los orificios de la parte frontal del asiento hasta que la barra haga clic en posición.

La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás.

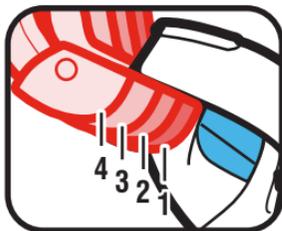
### 3. Recline el asiento de automóvil

Ponga el asiento de automóvil en la primera, segunda, tercera o cuarta posición de inclinación.



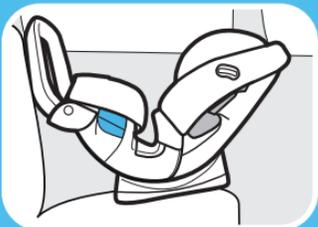
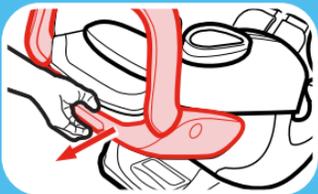
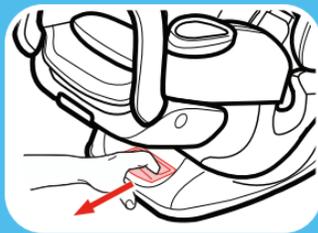
### 4. Para mantener a su niño orientado hacia atrás más tiempo

Para crear espacio adicional para las piernas, presione la manija de extensión y tire el panel extensor hacia afuera. El panel extensor tiene 4 posiciones.

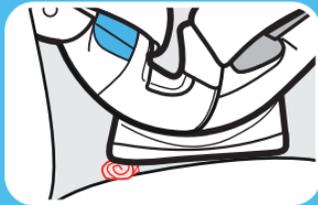
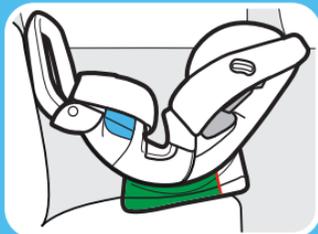


### 5. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo

Colóquelo orientado hacia atrás en el asiento del vehículo. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.



**3-C** Orientado hacia atrás  
con el cinturón de seguridad



## 6. Asegúrese que la base de un mínimo de 80% en el asiento del vehículo.



## 7. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar en una superficie plana. Verifique el indicador del nivel en el asiento de automóvil. La **burbuja debe estar completamente dentro** de la zona azul.

Ajuste la reclinación hasta que la burbuja esté completamente dentro de la zona azul.

Si es necesario, se pueden poner toallas enrolladas debajo del asiento de automóvil, en el lugar donde se une el asiento del vehículo hasta que la burbuja esté completamente bajo las líneas azules.

## **Consulte el manual del dueño de su vehículo para obtener el uso del cinturón de seguridad del vehículo**

### **8. Pase el cinturón de seguridad del vehículo**

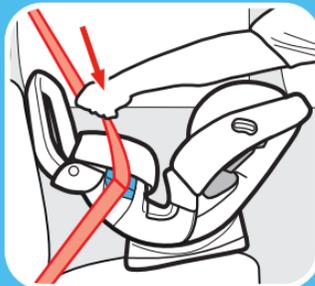
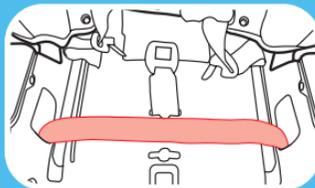
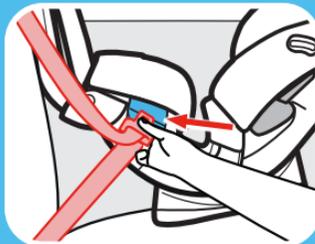
Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía del cinturón orientada hacia atrás (marcada con una etiqueta azul) y sáquelo del otro lado. Cierre la hebilla. El cinturón de seguridad debe estar lo más plano posible y sin doblarse.

**Nota:** Podría ser más fácil pasar el cinturón de seguridad del vehículo al levantar la almohadilla del asiento para ver la vía del cinturón.

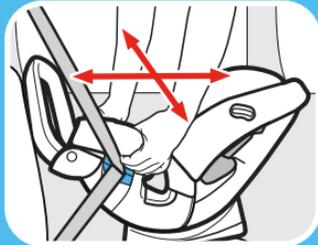
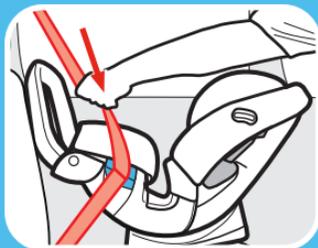
Asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo esté delante de la correa de hebilla cuando la hebilla está en la posición más interior, y detrás de la correa cuando está en posición más exterior.

### **9. Trabe el cinturón de seguridad del vehículo**

En la mayoría de los vehículos de hoy, tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo hacia afuera y luego deje que entre. Escuchará un sonido. Lentamente tire hacia afuera del cinturón y debería estar trabado. Caso contrario, consulte el manual del dueño de su vehículo y la sección 10-D.



**3-C** Orientado hacia atrás con el cinturón de seguridad



REAR-FACING  
Vehicle must be on level ground.

P2272396C

ORIENTADO HACIA ATRÁS  
El vehículo debe estar en una  
superficie nivelada.



## 10. **Tensione el cinturón de seguridad del vehículo**

Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil. Tire del cinturón de seguridad del vehículo para el hombro para tensionarlo mientras pone el sobrante en el retractor.

## 11. **Pruebe la tensión**

Agarre los costados del asiento donde se encuentra el cinturón de seguridad del vehículo y deslice el asiento de automóvil de un lado a otro y de atrás hacia adelante.

Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

## 12. **Verifique el indicador del nivel**

El vehículo **DEBE** estar en una superficie plana. Verifique el indicador del nivel en el asiento de automóvil. La **burbuja debe estar completamente dentro** de la zona azul. Vuelva a ajustarlo si fuera necesario.

**Consulte la sección 5-A para asegurar a su niño.**

Vuelva a verificar el indicador del nivel con el niño en el asiento.

## ¿Está todo correcto?

**El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón**

**La burbuja del indicador de nivel está en la zona azul y el vehículo en terreno nivelado**



**Las correas del arnés están a o apenas por debajo de los hombros del niño.**

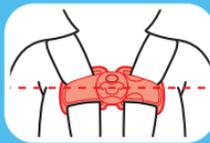
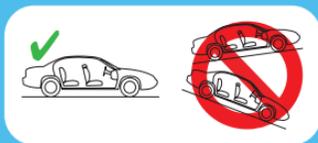
Consulte la sección 5

**La presilla del pecho está a la altura de las axilas**

Consulte la sección 5

**No se puede apretar las correas del arnés en el hombro**

Consulte la sección 5



**3-C** Orientado hacia atrás con el cinturón de seguridad



## 4-A Orientado hacia adelante

# 4-A Lista de verificación del uso orientado hacia adelante



### LATCH

**No lo instale con este método si el niño pesa más de 40 libras (18 kg)**

## !ADVERTENCIA!

**NO USE** la barra antirrebote **O** el panel de extensión para las piernas en el modo orientado hacia adelante.

**Orientado hacia adelante:**  
**22 a 65 libras (10 a 30 kg)**  
**49 pulgadas (125 cm) o menos\***

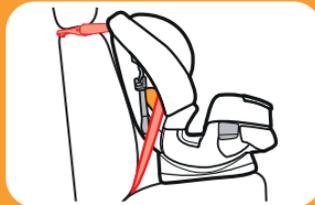
- Para niños de 40 libras (18 kg) o menos **DEBE** usar la posición de reclinación 5. Para niños más de 40 libras (18.1kg) **DEBE** usar la posición de reclinación 6.
- Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo.
- Asegúrese de que la correa del anclaje inferior o cinturón de seguridad del vehículo pase por la vía del cinturón orientada hacia adelante marcada con una etiqueta naranja.
- Instale este asiento de automóvil apretadamente en su vehículo. El asiento de automóvil **no debería** moverse en la vía del cinturón orientada hacia adelante más de 1 pulgada (2.5 cm) de un lado a otro, o de adelante hacia atrás.



- Las correas del arnés necesitan estar **parejas o apenas por arriba** de la parte de arriba de los hombros del niño y la presilla del pecho **en el nivel de las axilas**.
- Los niños están más seguros cuando viajan orientados hacia atrás y deben viajar orientados hacia atrás el mayor tiempo posible, hasta que alcancen la clasificación máxima de altura o peso de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia atrás. Luego, los niños deben viajar orientados hacia adelante, usando el sistema de arnés incorporado el mayor tiempo posible hasta que alcancen la altura o peso máximos de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia adelante. Llegado ese momento, los niños deben viajar en un asiento elevado con el cinturón de posicionamiento. Asegúrese de comprobar las leyes locales y estatales, y también las recomendaciones de la Academia Norteamericana de Pediatría y la Administración Nacional de Seguridad del Tráfico en Carreteras para el uso de asientos de automóvil.



***Cinturón de seguridad para la falda y los hombros con sistema de fijación***



***Cinturón de seguridad del vehículo para la falda con sistema de fijación***

Visite [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) y la página del producto de asiento de automóvil Graco® Premier 4Ever® DLX Extend2Fit® con Barra antirrebote para ver los videos sobre la instalación.



**4-A**  
**Orientado hacia adelante**



## 4-B Instalación orientado hacia adelante con el sistema LATCH

*Revise el manual del propietario de su vehículo para obtener el lugar y uso del LATCH. No lo instale con este método si el niño pesa más de 40 libras (18 kg).*



Visite [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) y la página del producto de asiento de automóvil Graco® Premier 4Ever® DLX Extend2Fit® con Barra antirrebote para ver los videos sobre la instalación.

### 1. Saque los conectores de anclaje inferior del lugar de almacenamiento

Empuje los botones rojos en los conectores de anclaje inferior y sáquelos de la posición de almacenamiento.

### 2. Para retirar la barra antirrebote

**NO** use la barra antirrebote en el modo orientado hacia adelante. La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás.

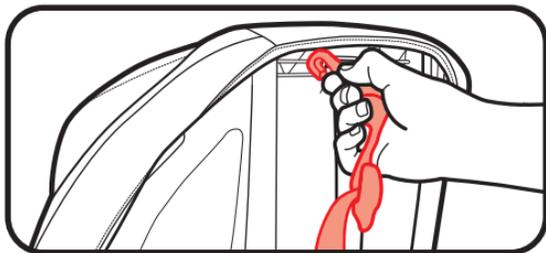
Consulte la sección 9 para las instrucciones para retirar la barra antirrebote.

### 3. Asegúrese de que la correa de anclaje inferior esté en la vía del cinturón orientada hacia adelante marcada con una etiqueta de color naranja

Para mover el acoplamiento de anclaje inferior, revise la sección 7.

#### 4. **Desenganche la correa del sistema de fijación de la zona de almacenamiento**

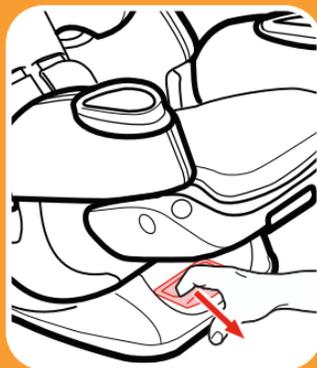
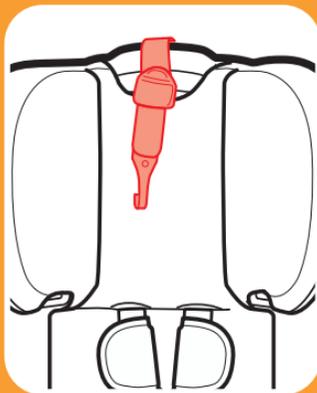
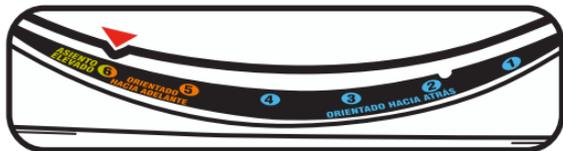
Desenganche el sistema de fijación y póngalo sobre el asiento.



#### 5. **Recline el asiento de automóvil**

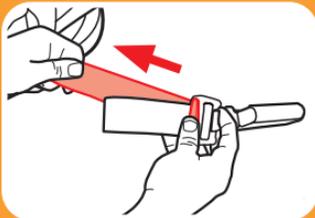
Para niños de 40 libras (18 kg) o menos **DEBE** usar la posición de reclinación 5.

Para niños más de 40 libras (18.1kg) **DEBE** usar la posición de reclinación 6 y debe instalar el cinturón de seguridad del vehículo en lugar del LATCH. Consulte la sección 4-C.



**4-B** Orientado hacia adelante con el sistema LATCH

## 4-B Orientado hacia adelante con el sistema LATCH



### 6. **Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo**

Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento del vehículo y céntralo entre los anclajes inferiores. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

### 7. **Asegúrese que la base esté un 80 % como mínimo, sobre el asiento del vehículo**

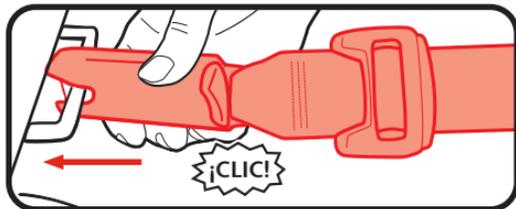
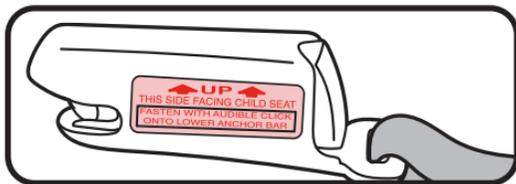


### 8. **Extienda la correa de anclaje inferior**

Para facilitar la instalación, extienda la correa de anclaje inferior hasta alcanzar su máxima longitud al oprimir el botón gris y tirar de la correa.

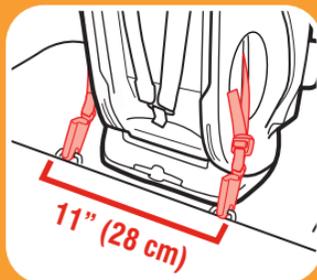
## 9. Conecte los conectores de anclaje inferior a los anclajes inferiores del vehículo

Asegúrese de que las flechas apunten hacia arriba.



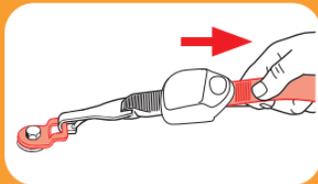
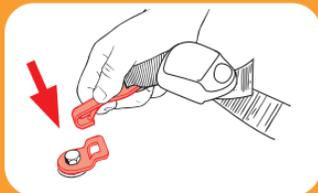
La correa de anclaje inferior no debe estar torcida. Si está torcida, no podrá tensionar la correa.

Los conectores de anclaje inferior solo pueden usarse si el espacio de anclaje inferior del vehículo está a 11 pulgadas (28 cm) desde el centro de un anclaje inferior al centro del otro anclaje inferior.



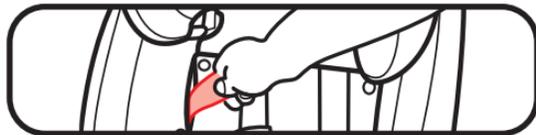
**4-B** Orientado hacia adelante  
con el sistema LATCH

## 4-B Orientado hacia adelante con el sistema LATCH



### 10. **Tensione la correa de anclaje inferior**

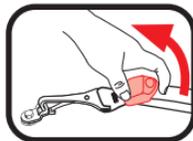
Es posible que tenga que apretar la correa de anclaje inferior a través de la vía del cinturón orientada hacia adelante para obtener un ajuste adecuado.



### 11. **Sujete la correa del sistema de fijación**

Extienda el sistema de fijación levantando la traba del anclaje y sujételo.

Consulte el manual del dueño del vehículo para determinar el lugar específico.



### 12. **Tensione la correa del sistema de fijación**

Elimine la flojedad.

### 13. **Pruebe la tensión**

Agarre los costados del asiento donde se encuentra la correa de anclaje inferior y deslice el asiento de un lado a otro y de atrás hacia adelante

Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

**Consulte la sección 5-A para asegurar a su niño.**



## ¿Está todo correcto?

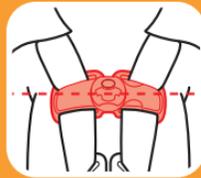
**El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón**



**Las correas del arnés están a o apenas arriba de los hombros del niño**



**La presilla del pecho está a la altura de las axilas**



**No se puede apretar las correas del arnés en el hombro**



Consulte la sección 5.

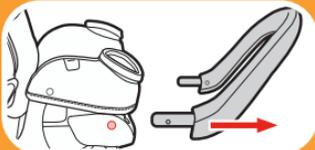
Consulte la sección 5.

Consulte la sección 5.



## 4-C Orientado hacia adelante con el cinturón de seguridad

### 4-C Instalación orientado hacia adelante con el cinturón de seguridad del vehículo



Visite [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) y la página del producto de asiento de automóvil Graco® Premier 4Ever® DLX Extend2Fit® con Barra antirrebote para ver los videos sobre la instalación.

#### 1. *Almacene los conectores de anclaje inferior en la ubicación de almacenamiento*

Sujete los conectores de anclaje inferior a las barras de plástico como se muestra.

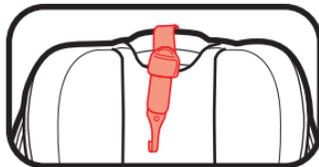
#### 2. *Para retirar la barra antirrebote*

**NO** use la barra antirrebote en el modo orientado hacia adelante. La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás.

Consulte la sección 9 para las instrucciones para retirar la barra antirrebote.

#### 3. *Desenganche la correa del sistema de fijación de la zona de almacenamiento*

Desenganche el sistema de fijación y póngala sobre el asiento.



**4. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo**

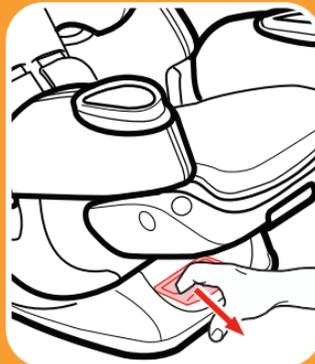
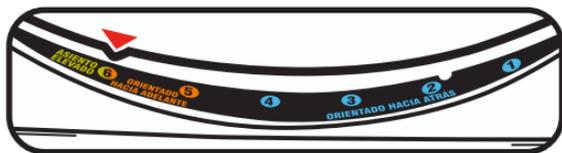
Colóquelo orientado hacia adelante en el asiento del vehículo. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

**5. Asegúrese que la base esté un 80 % como mínimo, sobre el asiento del vehículo**

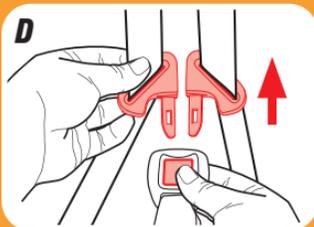
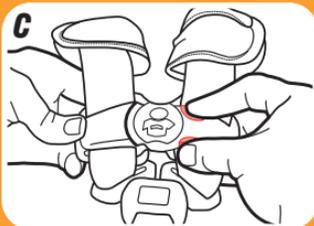


**6. Recline el asiento de automóvil**

- Para niños de 40 libras (18 kg) o menos **DEBE** usar la posición de reclinación 5.
- Para niños más de 40 libras (18.1kg) **DEBE** usar la posición de reclinación 6.



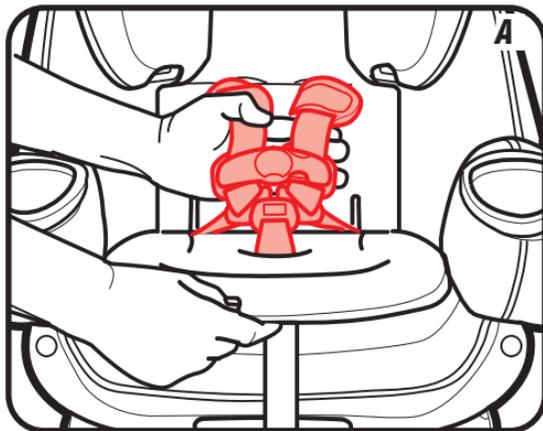
**4-C** Orientado hacia adelante  
con el cinturón de seguridad



**Usar con la traba:**

**7A. Exponga la traba**

- A.** Afloje las correas del hombro todo lo posible.
- B.** Eleve el apoyacabeza a la posición más alta.
- C.** Destrabe la presilla del pecho
- D.** Desenganche la hebilla.

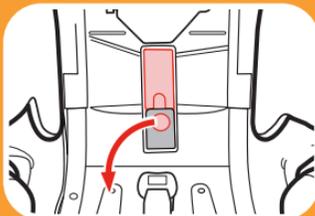
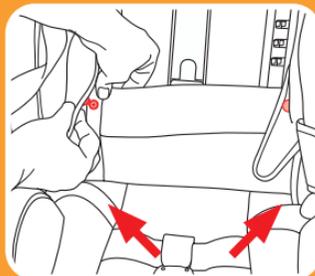
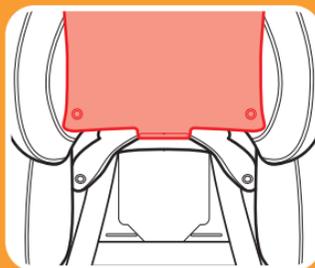


**E.** Levante la aleta de la almohadilla del apoyacabeza.

**F.** Destrahe los dos broches inferiores.

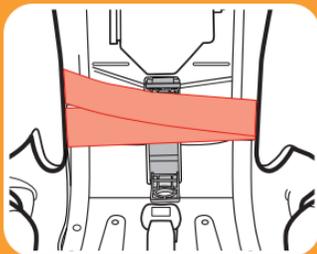
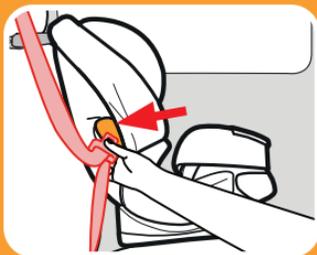
### **8A. Abra la traba**

Mantenga la traba superior (roja) en posición, luego dé vuelta la lengüeta inferior (gris). Libere la traba superior.



**4-C** Orientado hacia adelante  
con el cinturón de seguridad

**Consulte el manual del dueño de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo.**



**9A. Pase el cinturón de seguridad del vehículo**

Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía del cinturón orientada hacia adelante (marcada con una etiqueta naranja), por la traba y sáquelo del otro lado. Abroche el cinturón de seguridad. El cinturón de seguridad debe estar lo más plano posible y sin doblarse.

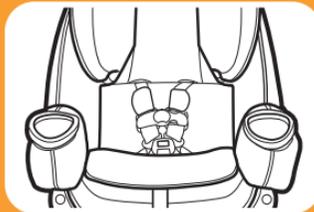
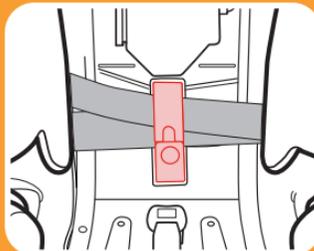
### 10A. **Tensione el cinturón de seguridad del vehículo**

Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil. Tire del cinturón del hombro para ajustarlo. Cuando el cinturón está apretado, cierre y trabe la traba. Asegúrese de que los cinturones de seguridad para la falda y el hombro estén debajo de la traba.

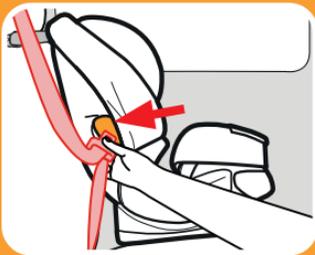
**Nota:** Cuando usa la traba, no necesita cambiar el retractor. La traba sujeta el cinturón de seguridad.

### 11A. **Vuelva a colocar la almohadilla del asiento**

Mueva el apoyacabeza a la posición correcta para su niño.



**Consulte el manual del dueño de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo.**



**Usar sin la traba:**

**7B. Pase el cinturón de seguridad del vehículo**

Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía del cinturón orientada hacia adelante (marcada con una etiqueta naranja) y sáquelo del otro lado. Cierre la hebilla. El cinturón de seguridad debe estar lo más plano posible y sin doblarse.

**8B. Trabe el cinturón de seguridad del vehículo**

En la mayoría de los vehículos de hoy, tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo hacia afuera y luego deje que entre. Escuchará un sonido. Lentamente tire hacia afuera del cinturón y debería estar trabado. Caso contrario, consulte el manual del dueño de su vehículo y la sección 10-D.

**9B. Tensione el cinturón de seguridad del vehículo**

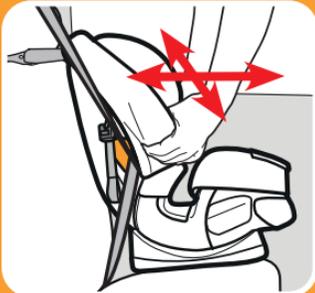
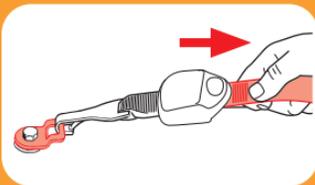
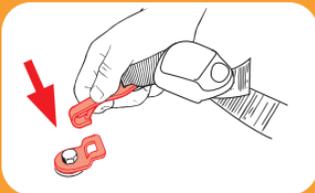
Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil. Tire del cinturón para el hombro para tensionarlo mientras pone el sobrante en el retractor.

**Después del paso 9B, siga al paso 12 en la siguiente página.**



**4-C** Orientado hacia adelante con el cinturón de seguridad

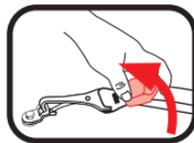
**4-C** Orientado hacia adelante  
con el cinturón de seguridad



**12. Sujete la correa del sistema de fijación**

Extienda el sistema de fijación levantando la traba del anclaje y sujételo.

Consulte el manual del dueño del vehículo para determinar el lugar específico.



**13. Tensione la correa del sistema de fijación**

Empuje el asiento de automóvil hacia atrás mientras tensiona la correa del sistema de fijación para eliminar la flojedad.

**14. Pruebe la tensión**

Agarre los costados del asiento donde se encuentra el cinturón de seguridad del vehículo y deslice el asiento de automóvil de un lado a otro y de atrás hacia adelante.

Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

**Consulte la sección 5-A para asegurar a su niño.**



## ¿Está todo correcto?

**El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón**

**Las correas del arnés están a o apenas arriba de los hombros del niño**

Consulte la sección 5.

**La presilla del pecho está a la altura de las axilas**

Consulte la sección 5.

**No se puede apretar las correas del arnés en el hombro**

Consulte la sección 5.





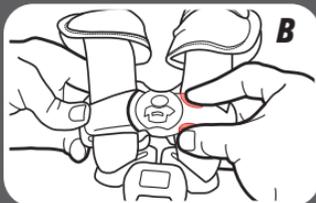
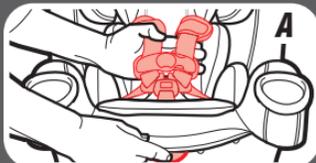
## 5 Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos

### ! ¡ADVERTENCIA!

**¡ADVERTENCIA!** En clima frío, no use trajes para nieve o prendas abultadas en su niño cuando lo coloca en el asiento de automóvil. La ropa abultada puede prevenir que las correas del arnés se ajusten correctamente. Para mantener cálido al niño, sujete a su niño al asiento de automóvil y ponga una frazada alrededor de él o ponga el saco del niño al revés después de sujetarlo.



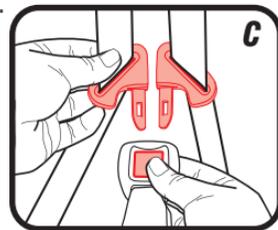
## 5-A Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos



### 1. Afloje las correas del arnés

**(A)** Levante la palanca de liberación del arnés mientras tira hacia afuera las correas del arnés en la presilla del pecho.

**(B)** Destrobe la presilla del pecho y la hebilla de la entrepierna. **(C)** Ponga las correas del arnés en los costados.



## 2. Coloque a su niño en el asiento

Asegúrese de que la espalda del niño esté plana contra el respaldo del asiento de automóvil.

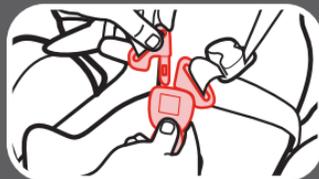
## 3. Ponga las correas del arnés sobre los hombros del niño y trabe la hebilla

Escuchará un “clic” cuando las lengüetas de la hebilla estén aseguradas en su lugar. Tire de cada lengüeta de la hebilla para asegurarse de que esté instalada con seguridad.

## 4. Asegúrese de que las correas del arnés estén a la altura correcta

**Orientado hacia atrás:** Las correas del arnés deben estar **parejas o apenas por debajo** de los hombros del niño y la parte de arriba de la cabeza **debe estar por lo menos 1 pulgada (2.5 cm) por debajo** de la manija roja de ajuste del arnés/apoyacabeza.

**Orientado hacia delante:** Las correas del arnés deben estar **parejas o apenas por encima** de los hombros del niño y la parte de arriba de los oídos del niño debe estar **por debajo** de la parte de arriba del apoyacabeza. Retire los soportes para la cabeza y el cuerpo para bebés.



**Orientado hacia atrás**



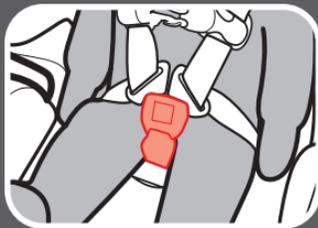
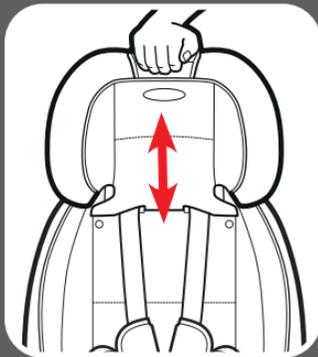
**Orientado hacia adelante**



**5** Asegurar al niño  
con el arnés de 5 puntos



## 5 Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos



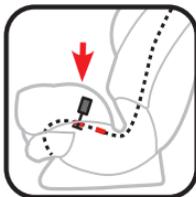
### **5. Cómo subir o bajar la palanca de ajuste del arnés/apoyacabeza**

Apriete la palanca de ajuste y levante o baje el apoyacabeza para lograr la altura apropiada del arnés.

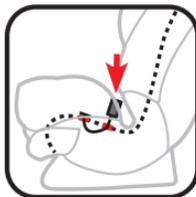


### **6. Verifique la posición de la hebilla**

La ranura correcta es la que está más cerca a su niño sin estar debajo del niño.



**A. Más externa**



**B. Más interna**

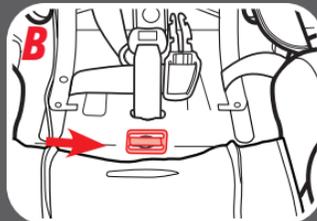
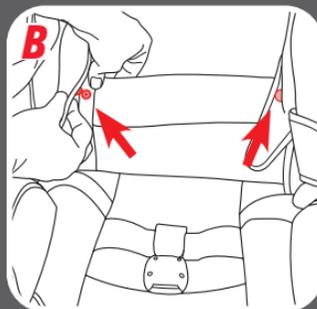
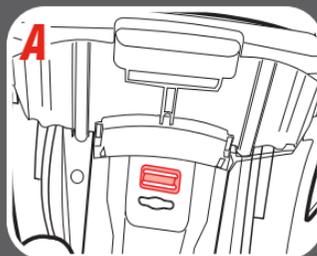
**7. Siga las instrucciones que corresponden con la posición de la hebilla actual:**

**A. Para ajustar la correa de la hebilla cuando la hebilla está en la posición más externa**

Extienda el apoyapiés, recline el asiento de automóvil y busque el retén de metal debajo del armazón del asiento de automóvil.

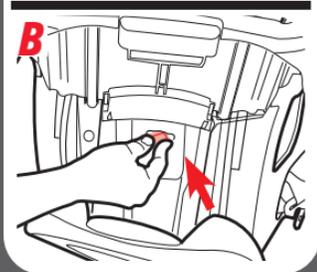
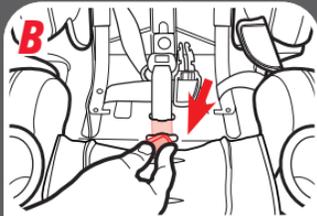
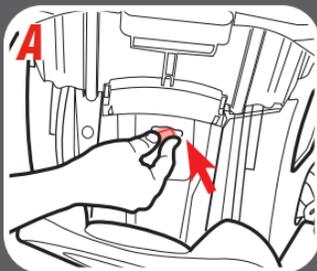
**B. Para ajustar la correa de la hebilla cuando la hebilla está en la posición más interna**

Desabroche la almohadilla del asiento para ver la parte superior del asiento. Busque el retén de metal.



**5 Asegurar al niño**  
con el arnés de 5 puntos

## 5 Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos



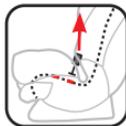
## 8. Gire el retén de metal e insértelo por el armazón y la almohadilla



**A. Ranura más externa:** Gire el retén de metal e insértelo por el armazón y la almohadilla. Desde arriba del asiento de automóvil, tire la hebilla hacia afuera.



**B. Ranura más interna:** Desde arriba del asiento de automóvil, gire el retén de metal y empuje el retén hacia abajo por el armazón. Extienda el apoyapiés, recline el asiento de automóvil, y desde el fondo del armazón, gire el retén y empújelo hacia arriba por la ranura más interna del armazón. Desde arriba del asiento de automóvil, tire la hebilla hacia afuera.hacia afuera.



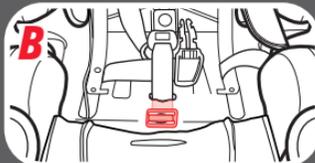
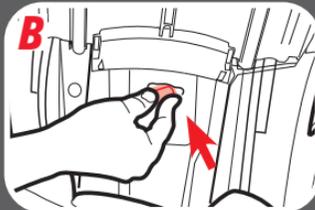
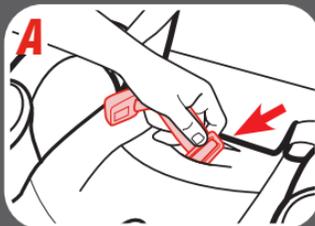
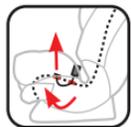
## 9. Inserte el retén de metal en la nueva ranura de la correa de la hebilla



**A. Instalarla en la ranura más externa:** Gire el retén de metal y empújelo por la almohadilla y el armazón. Busque debajo del asiento de automóvil y pase el retén de metal por la almohadilla y el armazón.

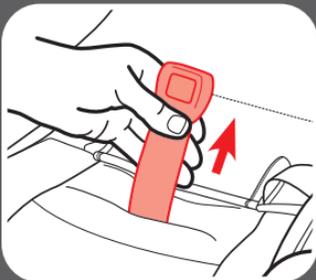


**B. Instalarla en la ranura más interna:** Desabroche la almohadilla del asiento y desde arriba, gire el retén de metal y empújelo por el armazón. Desde el fondo, vuelva a empujar el retén por la ranura más externa. Asegúrese de que el retén de metal esté nivelado contra la parte superior del armazón de plástico. Vuelva a abrochar la almohadilla del asiento.



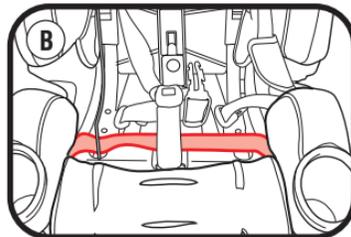
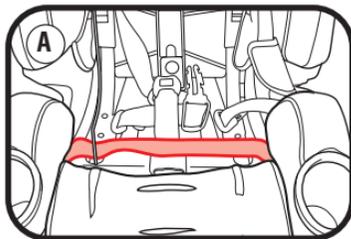
**5** Asegurar al niño  
con el arnés de 5 puntos

## 5 Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos



### 10. Tire de la correa de la hebilla para asegurarse de que esté bien sujeta

**Orientado hacia atrás:** Asegúrese de que la correa de anclaje inferior esté delante de la correa de hebilla cuando la hebilla está en la posición más interior (**A**), y detrás de la correa cuando está en posición más exterior (**B**) y que sea plana y no doblada.

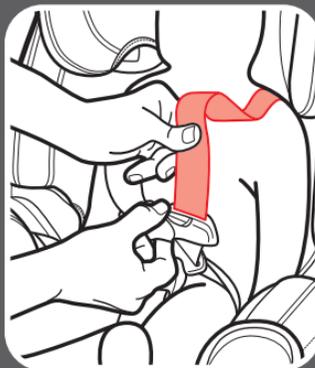
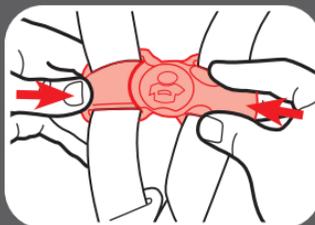


### **11. Trabe la presilla del pecho**

Escuchará un “clic” cuando la presilla del pecho esté debidamente trabada.

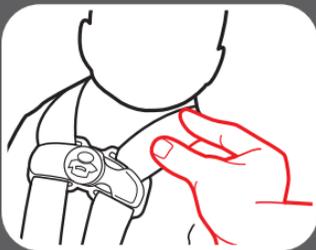
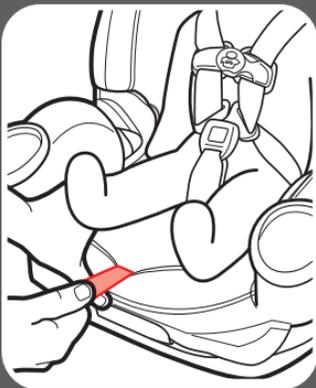
### **12. Elimine el exceso de flojedad alrededor de la cintura**

Tire hacia arriba de la correa del arnés mientras empuja hacia abajo la presilla del pecho. Hágalo en ambos costados.



**5** Asegurar al niño  
con el arnés de 5 puntos

## 5 Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos



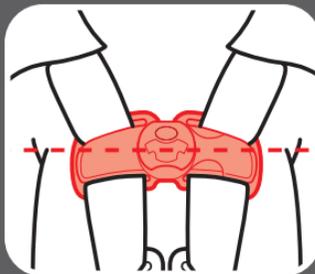
### 13. **Tensione el arnés tirando la correa de ajuste del arnés**

Cuando no puede doblar la cinta del arnés en el hombro de su niño, el arnés está lo suficientemente tenso.

Un arnés tenso no deberá permitir que quede flojo. Se mantiene en una línea casi recta sin doblarse. No aprieta la carne del niño ni empuja el cuerpo del niño en una posición que no sea natural.

**14. Eleve la presilla del pecho al nivel de las axilas del niño**

**15. Verifique de nuevo la tensión y ajústela más si es necesario**



**5 Asegurar al niño**  
con el arnés de 5 puntos

## 6-A Uso como asiento elevado

### ¡ADVERTENCIA!

**NO USE** la barra antirrebote **O** el panel de extensión para las piernas en el modo de asiento elevado.



*Cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro*



*Cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro*

*Asiento elevado con respaldo alto:  
40 a 100 lb (18.1 a 45 kg)  
43 a 57 pulgadas (110.1 a 145 cm)  
por lo menos de 4 años de edad*

*Asiento elevado sin respaldo:  
40 a 120 lb (18.1 a 54 kg)  
43 a 57 pulgadas (110.1 a 145 cm)  
por lo menos 4 años de edad*



- Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo.
- Asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo para la falda esté apretadamente ajustado y bajo en la cadera del niño y que pase por detrás del apoyabrazos en la vía del cinturón del asiento marcado con una etiqueta verde.
- Los cinturones del vehículo **DEBEN** estar planos contra el niño y **NO DEBEN** estar doblados.
- El cinturón de seguridad del vehículo para el hombro se ajusta apretadamente y deberá estar entre el cuello del niño y el borde del hombro.
- **Nunca** use el cinturón de seguridad del vehículo solamente para la falda a través del frente del niño.
- **NO** ponga el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro debajo del brazo del niño o su espalda.

- **NO** deje que su niño se afloje o salga por abajo del asiento.
- **NO** ponga el cinturón de seguridad del vehículo sobre la parte de arriba de los apoyabrazos.
- El apoyacabeza del asiento del vehículo **NO DEBE** crear un espacio entre el asiento del vehículo y el asiento.
- El frente del asiento **NO DEBE** quedar suspendido en el frente del asiento del vehículo.
- Si el niño no puede mantener el cinturón de seguridad del vehículo debidamente colocado, **NO** use este asiento. Use un asiento de automóvil diferente.

Cuando viajen orientados hacia adelante, los niños deben usar el sistema de arnés incorporado durante el mayor tiempo posible hasta que alcancen la altura o peso máximos de su asiento de automóvil para viajar orientados hacia adelante. Llegado ese momento, los niños deben viajar en un asiento elevado con el cinturón de posicionamiento. El asiento elevado ya no será necesario cuando el cinturón de seguridad del vehículo se ajuste de manera adecuada, normalmente cuando alcanzan 4 pies 9 pulgadas (145 cm) de altura y tienen entre 8 y 12 años. Asegúrese de comprobar las leyes locales y estatales, y también las recomendaciones de la Academia Norteamericana de Pediatría y la Administración Nacional de Seguridad del Tráfico en Carreteras para el uso de asientos de automóvil.

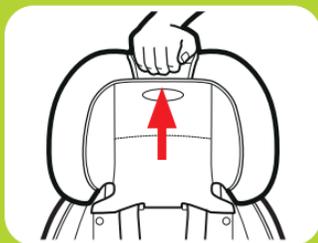


***Nunca use el cinturón de seguridad del vehículo solamente para la falda a través del frente del niño.***



**6-A** Asiento elevado

## 6-B Instalación del asiento elevado con respaldo alto



**Asiento elevado con respaldo alto:**  
40 a 100 lb (18.1 a 45 kg)  
43 a 57 pulgadas (110.1 a 145 cm)  
por lo menos de 4 años de edad



**1. Eleve el apoyacabeza a la posición más alta.**

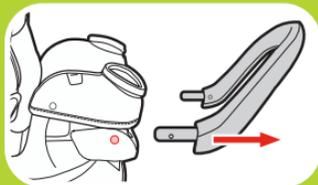
**2. Para retirar la barra antirrebote**

**NO** use la barra antirrebote en el modo de asiento para niños. La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás.

Consulte la sección 9 para las instrucciones para retirar la barra antirrebote.

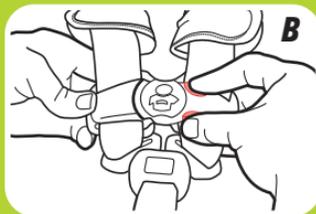
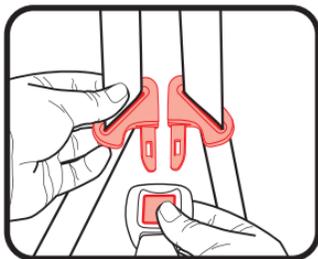
**3. Guarde las correas del arnés**

**A. Afloje las correas del hombro todo lo posible.**



**6-B** Asiento elevado  
con respaldo alto

**B. Destrahe la presilla del pecho y la correa de la hebilla como se indica**



**C. Saque la correa de la hebilla**

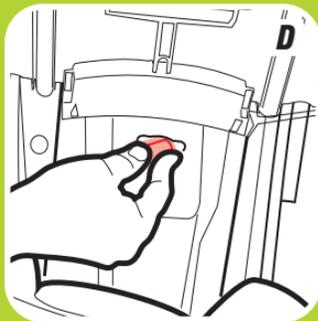
Extienda el panel extensor, recline el asiento de automóvil a la posición 1, luego busque el retén de metal debajo del armazón del asiento de automóvil.



**6-B** Asiento elevado  
con respaldo alto

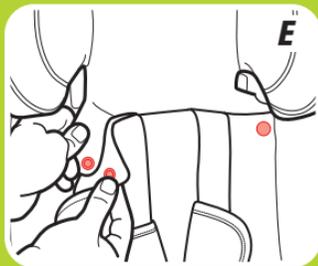


## 6-B Asiento elevado con respaldo alto



### ***D. Gire el retén de metal e insértelo hacia arriba a través del armazón y la almohadilla***

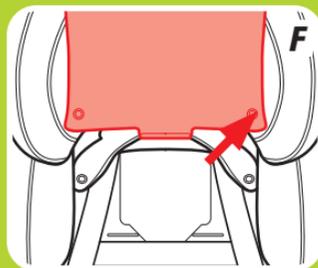
Desde arriba del asiento de automóvil, tire la hebilla hacia afuera.



### ***E. Destrabe la almohadilla para ver el respaldo del asiento***

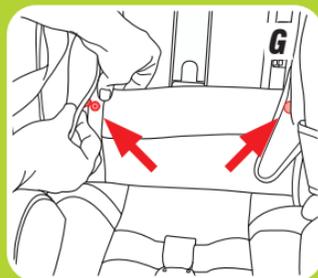
Destrabe los dos broches en la almohadilla del apoyacabeza.

**F. Levante la aleta de la almohadilla del apoyacabeza**



**G. Destrahe la almohadilla del asiento**

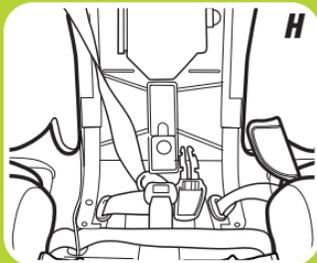
Destrahe los dos broches inferiores.



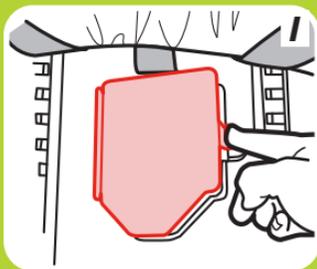
**6-B** Asiento elevado  
con respaldo alto



## 6-B Asiento elevado con respaldo alto

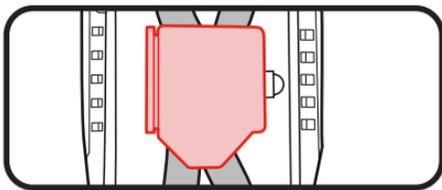


**H. Tire la almohadilla del asiento hacia atrás para ver el armazón de plástico**



**I. Abra la puerta de almacenamiento del arnés**

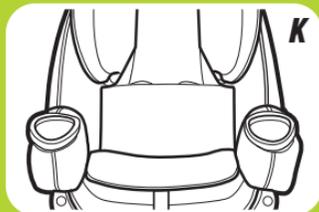
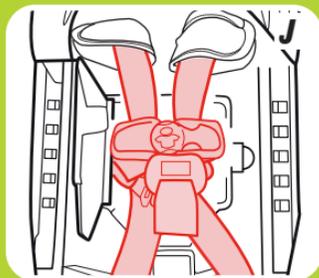
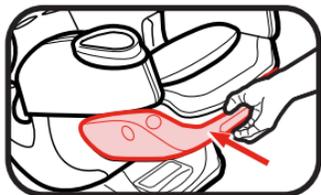
**J. Ponga el arnés, presilla del pecho, lengüetas de la hebilla y la correa de la hebilla en el interior del compartimiento de almacenamiento y cierre la puerta**



**K. Vuelva a colocar la almohadilla del asiento**

Mueva el apoyacabeza a la posición correcta para su niño.

Mueva el panel extensor a la posición 1.



**6-B** Asiento elevado  
con respaldo alto

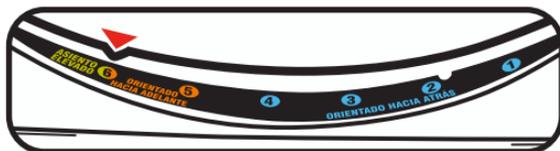


## 6-B Asiento elevado con respaldo alto



### 4. *Ajuste el asiento de automóvil*

Ponga el asiento en la sexta posición de reclinación.



### 5. *Ponga el asiento orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo*

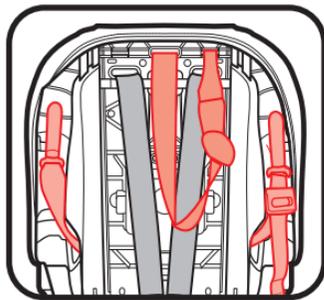
Colóquelo orientado hacia adelante en el asiento del vehículo que tiene un cinturón de seguridad para la falda y el hombro. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

Graco permite sujetar el asiento de automóvil con el LATCH en el modo elevado, solo si el fabricante del vehículo lo permite. El niño **DEBE ESTAR SUJETADO** con el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro y la falda. Se puede usar el LATCH en el modo elevado independientemente del peso del niño hasta las 100 libras (45 kg).

Verifique lo siguiente antes de usar el LATCH en el modo asiento elevado:

- Los conectores de anclaje inferior **NO** interfieren con las hebillas o cinturones de seguridad del vehículo.

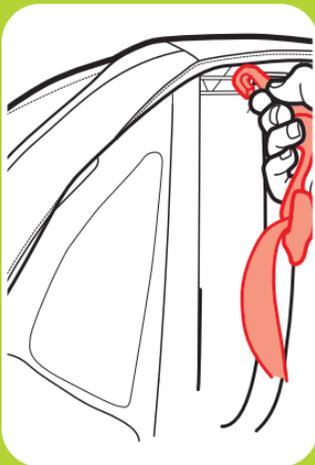
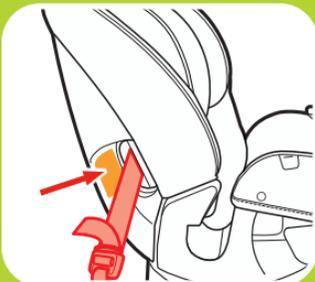
Si los conectores de anclaje inferior interfieren con los cinturones de seguridad del vehículo o si la posición elegida no tiene anclajes inferiores, usted **DEBE** almacenar los conectores de anclaje inferior. Guarde los conectores de anclaje inferior en la ubicación de almacenamiento como se muestra. Almacene la correa del sistema de fijación como se muestra. Sujete siempre el asiento de automóvil con el acoplamiento de anclaje inferior o el cinturón de seguridad del vehículo, incluso cuando esté desocupado. En un accidente, un asiento de automóvil suelto puede lastimar a los pasajeros.



**6-B** Asiento elevado  
con respaldo alto



## 6-B Asiento elevado con respaldo alto

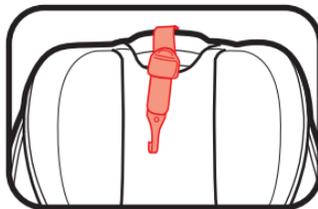


**Pase al paso 10 si no usa el LATCH**

**6. Asegúrese de que la correa de anclaje inferior esté en la vía del cinturón orientada hacia adelante marcada con una etiqueta de color naranja**

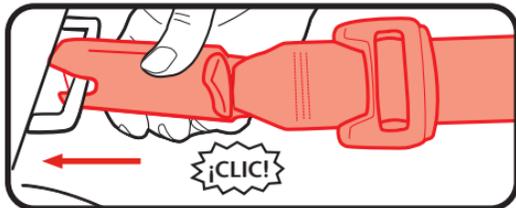
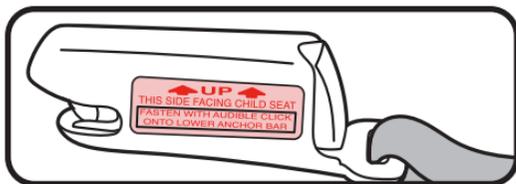
Para mover el acoplamiento de anclaje inferior Consulte la sección 7

**7. Destrahe la correa del sistema de fijación del lugar de almacenamiento y póngala en el asiento**



## 8. Conecte los conectores de anclaje inferior a los anclajes inferiores del vehículo

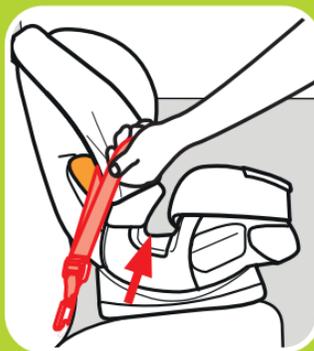
Asegúrese de que las flechas apunten hacia arriba.



La correa de anclaje inferior no debe estar torcida. Si está torcida, no podrá tensionar la correa.

Los conectores de anclaje inferior solo pueden usarse si el espacio de anclaje inferior del vehículo está a 11 pulgadas (28 cm) desde el centro de un anclaje inferior al centro del otro anclaje inferior.

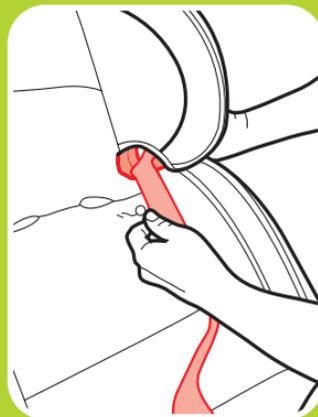
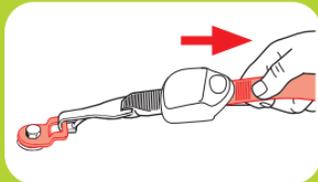
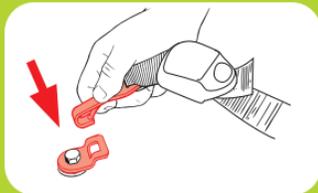
## 9. Elimine la flojedad de la correa de anclaje inferior



**6-B** Asiento elevado  
con respaldo alto



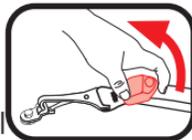
## 6-B Asiento elevado con respaldo alto



### 10. Sujete la correa del sistema de fijación

Extienda el sistema de fijación levantando la traba del sistema de fijación y sujételo.

Consulte el manual del dueño del vehículo para determinar el lugar específico.



### 11. Tensione la correa de sistema de fijación

Eliminar la flojedad.

### 12. Pase el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro por la guía del cinturón del hombro en el apoyacabeza

Consulte la sección 6-D para asegurar a su niño.

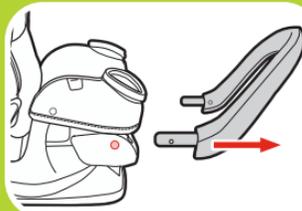
## 6-C Instalación del asiento elevado sin respaldo

**Asiento elevado sin respaldo:**  
**40 a 120 lb (18.1 a 54 kg)**  
**43 a 57 pulgadas (110.1 a 145 cm)**  
**por lo menos 4 años de edad**



### 1. Para retirar la barra antirrebote

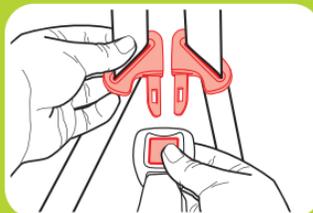
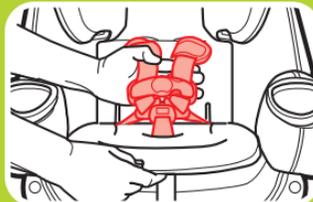
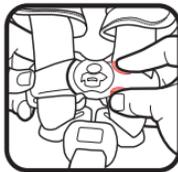
**NO** use la barra antirrebote en el modo de asiento para niños. La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás. Consulte la sección 9 para las instrucciones para retirar la barra antirrebote.



### 2. Saque el respaldo del asiento aflojando primero las correas del arnés

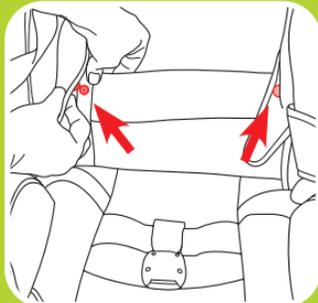
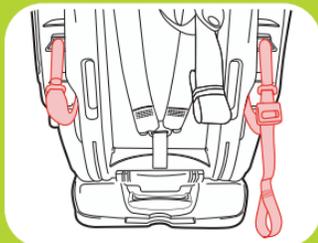
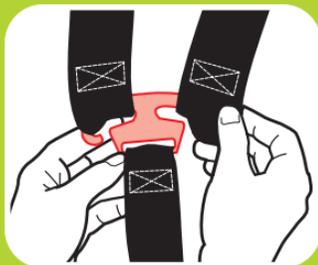
Levante la palanca de liberación del arnés mientras tira hacia afuera las correas del arnés en la presilla del pecho.

Destrabe la presilla del pecho y la hebilla de la entrepierna.



**6-C** Asiento elevado  
sin respaldo

## 6-C Asiento elevado sin respaldo



### 3. Saque las correas del arnés de la placa de unión

### 4. Asegúrese de que la correa de anclaje inferior esté en la vía del cinturón orientada hacia adelante marcada con una etiqueta naranja y en la posición almacenada

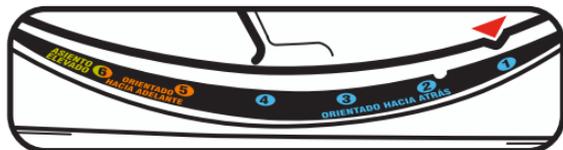
Para mover el acoplamiento de anclaje inferior Consulte la sección 7

### 5. Destrabe la almohadilla inferior del asiento

Destrabe la almohadilla del asiento para ver el fondo de la base del asiento.

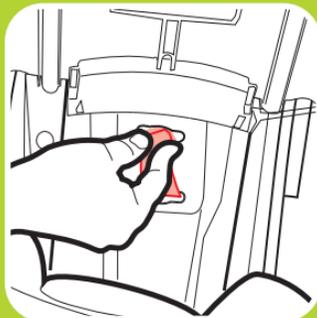
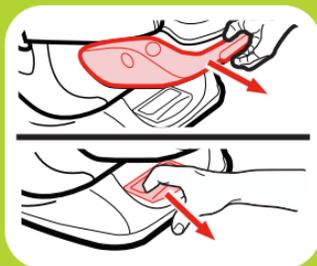
## 6. Levante la traba del respaldo rojo

Extienda el panel extensor, recline el asiento de automóvil a la posición 1, luego busque el retén de metal debajo del armazón del asiento de automóvil.



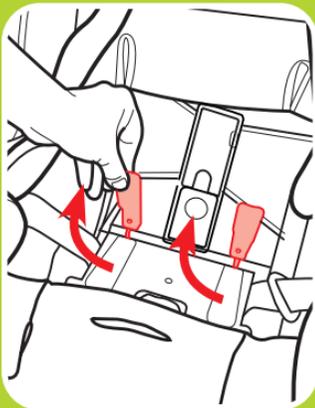
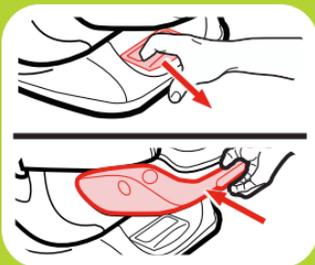
## 7. Gire el retén de metal e insértelo hacia arriba a través del armazón y la almohadilla

Desde arriba del asiento de automóvil, tire la hebilla hacia afuera.

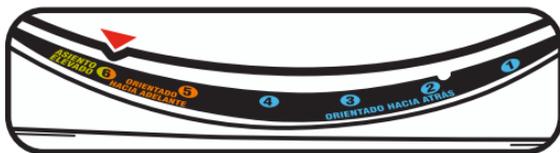


**6-C** Asiento elevado  
sin respaldo

## 6-C Asiento elevado sin respaldo

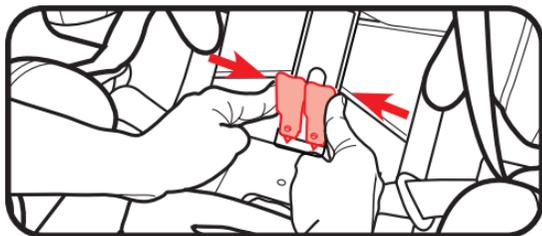


### 8. Ajuste el asiento a la posición de inclinación 6 y mueva el panel extensor a la posición 1



### 9. Levante la traba del respaldo rojo

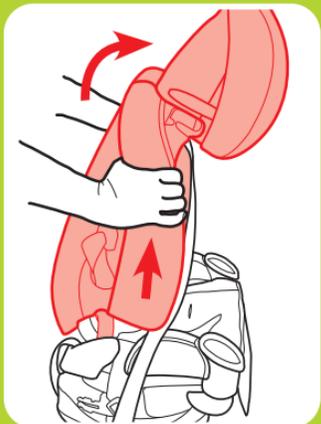
Con el asiento de automóvil en la sexta posición de inclinación, levante las trabas rojas del respaldo y deslícelas juntas.



## 10. Saque el respaldo del asiento de la base del asiento

Empuje el asiento hacia arriba y sáquelo de la base.

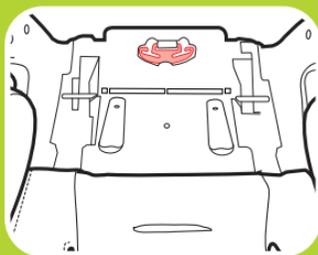
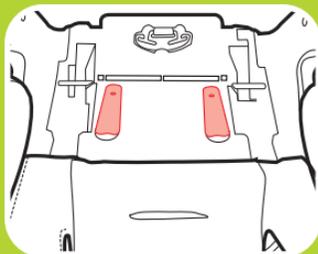
Para volver a colocar el respaldo del asiento, invertir el pasos.



**6-C** Asiento elevado  
sin respaldo



## 6-C Asiento elevado sin respaldo



### 11. **Vuelva a activar las trabas rojas del respaldo**

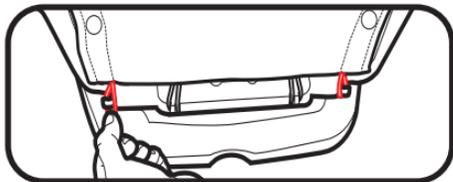
Asegúrese de que estén ambas planas y trabadas en su lugar.

### 12. **Guarde la placa de unión**

Tire la correa de ajuste del arnés afuera todo lo posible y luego guarde la placa de unión.

### 13. Sujete la almohadilla de la base a la parte de atrás de la base

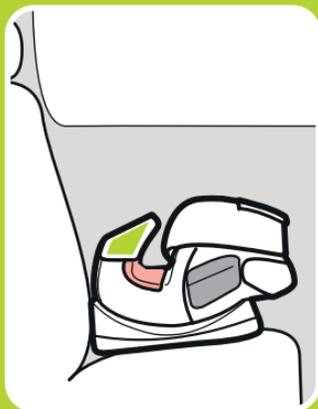
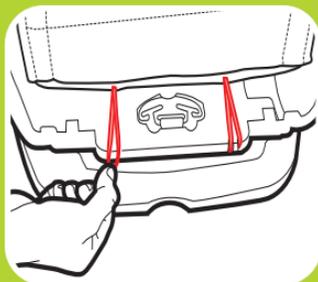
Sujete las correas elásticas a la base como se indica.



### 14. Ponga el asiento orientado hacia delante en el asiento trasero del vehículo

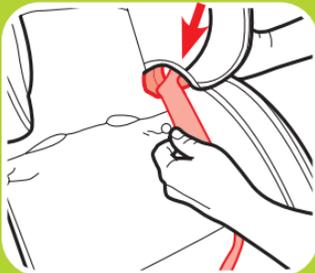
Colóquelo orientado hacia delante en el asiento del vehículo que tiene un cinturón para la falda y el hombro. La base debe estar lo más plana y posible sobre el asiento del vehículo.

Consulte la sección 6-E para asegurar a su niño.



**6-C** Asiento elevado  
sin respaldo

**6-D** Asegurar al niño  
con asiento elevado con  
respaldo alto



## 6-D Asegurar al niño en el asiento elevado con respaldo alto

### **!ADVERTENCIA!**

Use solamente el sistema de cinturón del vehículo para la falda y el hombro cuando sujeta a su niño en el asiento.

#### **1. Ponga el niño en el asiento**

Pídale a su niño que se siente en el asiento, con la espalda plana contra el respaldo del asiento.

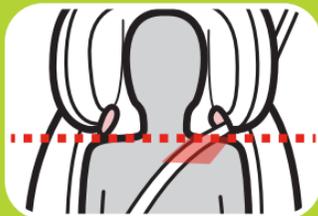
#### **2. Pase el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro por la guía del cinturón de seguridad en el apoyacabeza**

### 3. **Trabe el cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro**

Tenga la seguridad de que la parte de la falda del cinturón de seguridad del vehículo pasa detrás de los apoyabrazos.

Asegúrese de que la parte de la falda del cinturón de seguridad del vehículo está baja a través de las caderas de su niño.

Tenga la seguridad de que el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro pase por los hombros de su niño, entre el cuello y el borde del hombro. Las guías del cinturón deben estar parejas o apenas por encima de los hombros.



**6-D**  
Asegurar al niño  
con asiento elevado con  
respaldo alto

**6-D** Asegurar al niño  
con asiento elevado con  
respaldo alto



**¿Está todo correcto?**



***Nunca use solamente el cinturón para la falda***



***Cinturón para la falda detrás del apoyabrazos y que cruza bajo en las caderas y los muslos***



***El cinturón para el hombro cruza el hombro, entre el cuello y el borde del hombro***

## 6-E Asegurar al niño en el asiento elevado sin respaldo

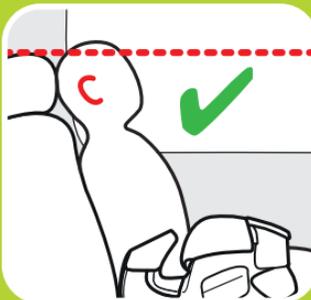
### ⚠ ¡ADVERTENCIA!

Use solamente el sistema de cinturón del vehículo para la falda y el hombro cuando sujeta a su niño en el asiento.

#### 1. Ponga el niño en el asiento

Pídale a su niño que se siente en el asiento, con la espalda plana contra el respaldo del asiento del vehículo.

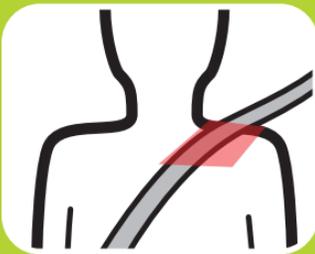
#### 2. Los oídos deben estar por debajo de la parte de arriba del respaldo del asiento o del apoyacabeza



**6-E**  
Asegurar al niño  
con asiento elevado  
sin respaldo



## 6-E Asegurar al niño con asiento elevado sin respaldo



### 3. **Trabe el cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro**

Tenga la seguridad de que la parte de la falda del cinturón de seguridad del vehículo pasa detrás de los apoyabrazos.

Asegúrese de que la parte de la falda del cinturón de seguridad del vehículo esté baja a través de las caderas de su niño.

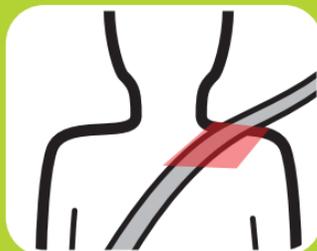
Tenga la seguridad de que el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro pase por los hombros de su niño, entre el cuello y el borde del hombro.

Podría necesitar usar la presilla de posicionamiento del cinturón para obtener un buen calce.

## Usando la presilla de posicionamiento del cinturón

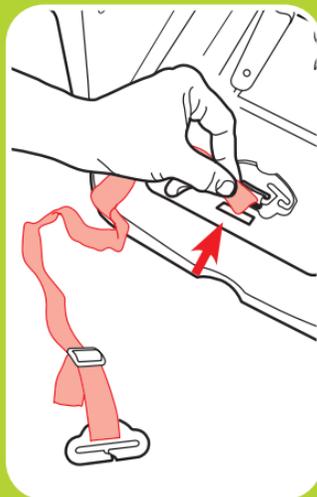
### 1. Asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro esté en la zona roja como se indica

Si el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro está fuera de esta zona, **DEBE** usar la presilla de posicionamiento del cinturón.



### 2. Sujete la presilla de posicionamiento del cinturón

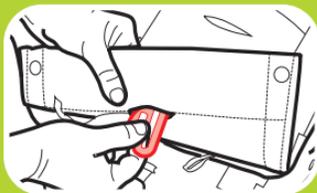
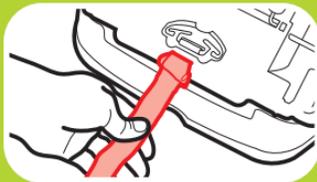
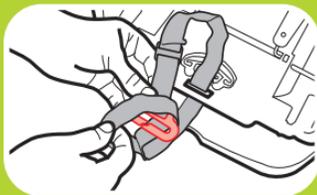
Inserte el extremo con bucle de la correa en la ranura exterior al lado de la correa de ajuste del arnés como se indica.



**6-E**  
Asegurar al niño  
con asiento elevado  
sin respaldo



## **6-E** Asegurar al niño con asiento elevado sin respaldo



**3. Pase la presilla y la correa por el nudo**

**4. Tire para tensionar la correa**

**5. Pase la presilla por la ranura en la almohadilla**

**6. Sujete la almohadilla del asiento a la base**

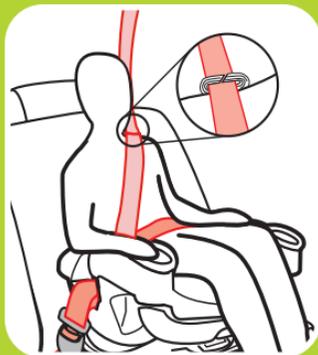
**7. Ponga el niño en el asiento, trabe el niño en el asiento y sujete la presilla de posicionamiento del cinturón**

Con la espalda del niño plana contra el respaldo del asiento del vehículo, trabe al niño. Luego deslice la presilla hacia el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro como se indica.

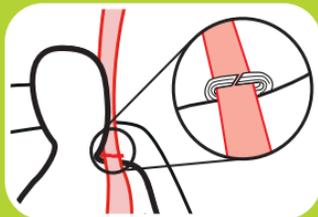
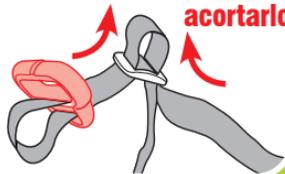
**8. Ajuste la presilla de posicionamiento del cinturón según su niño**

Alargue o acorte la longitud del cinturón como se indica.

La presilla debería caer arriba del hombro como se indica.



**Para alargarlo** **Para acortarlo**



**6-E**  
Asegurar al niño  
con asiento elevado  
sin respaldo

**6-E** Asegurar al niño  
con asiento elevado  
sin respaldo



**¿Está todo correcto?**



***Nunca use solamente el cinturón para la falda***



***Cinturón para la falda detrás del apoyabrazos y que cruza bajo en las caderas y los muslos***

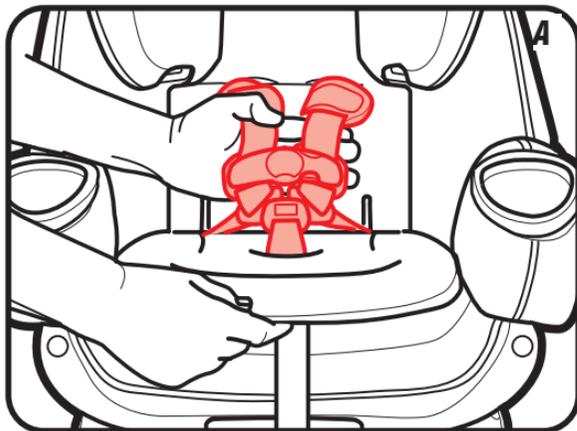


***El cinturón para el hombro cruza el hombro, entre el cuello y el borde del hombro***

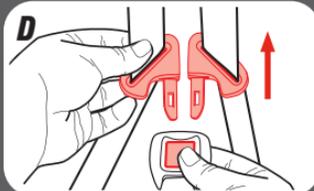
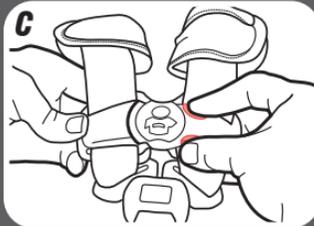
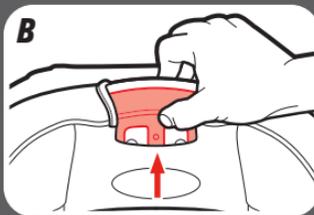
## 7-A Cómo mover el acoplamiento de anclaje inferior

### 1. Para facilitar el movimiento de la correa del LATCH

- A. Afloje las correas del arnés.
- B. Eleve el apoyacabeza a la posición más alta.
- C. Destrabe la presilla del pecho.
- D. Destrabe la hebilla.



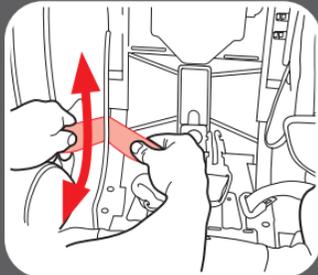
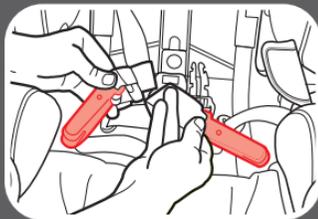
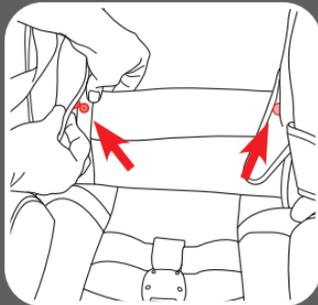
107



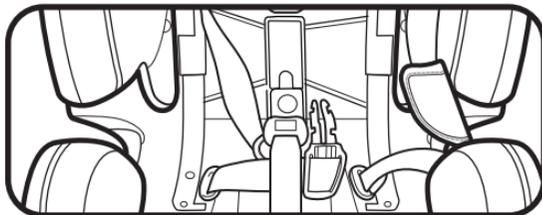
**7** Mover

el acoplamiento de anclaje inferior

**7** Mover el acoplamiento de anclaje inferior



**2. Desabroche la almohadilla del asiento de abajo para ver la correa de anclaje inferior**



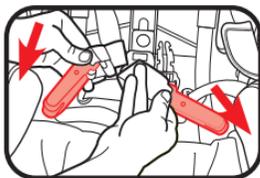
**3. Tire los conectores de anclaje inferior fuera de las aberturas de la vía del cinturón hacia el centro del asiento de automóvil**

**4. Deslice toda la correa de anclaje inferior a lo largo de la barra hacia la abertura deseada de la vía del cinturón**

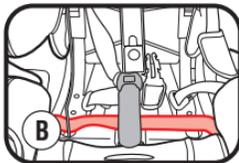
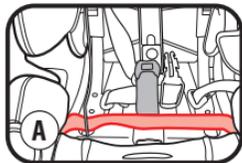
**Orientado hacia atrás:** Deslice la correa de anclaje inferior a lo largo de la barra hasta el frente del asiento.

**Orientado hacia adelante:** Deslice la correa de anclaje inferior hacia arriba a lo largo de la barra hacia arriba.

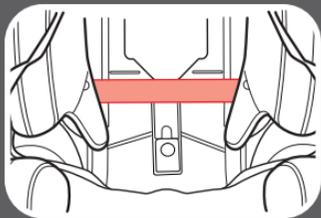
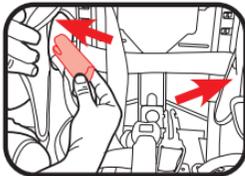
**5. Pase los conectores de anclaje inferior por las aberturas deseadas de la vía del cinturón en cada costado del asiento de automóvil**



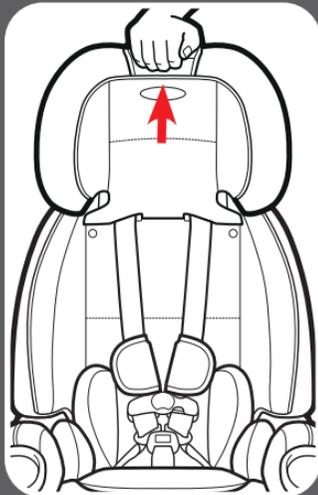
**Orientado hacia atrás:** Asegúrese de que la correa de anclaje inferior esté delante de la correa de hebilla cuando la hebilla está en la posición más interior (A) , y detrás de la correa cuando está en posición más exterior (B) y que sea plana y no doblada.



**Orientado hacia adelante:** Asegúrese de que la correa de anclaje inferior pase detrás de la correa del arnés, que esté plana y no esté doblada.



**7** Mover  
el acoplamiento de anclaje inferior



**6. Vuelva a colocar la almohadilla del asiento**

**7. Mueva el apoyacabeza a la posición correcta para su niño**

## 8 Accesorios *(en selectos modelos)*

### **Fundas del arnés**

Asegúrese de que las fundas del arnés no interfieran con la colocación de la presilla para el pecho a la altura de las axilas.

Para sacarlas, destrabe las tiras de sujeción y sáquelas.

### **Soporte para el cuerpo para bebés**

**Usar solamente en el modo orientado hacia atrás.**

El soporte para el cuerpo debe usarse si los hombros están debajo de la posición más baja del arnés.

Nunca deje que el soporte para el cuerpo se apile o pliegue detrás del niño.

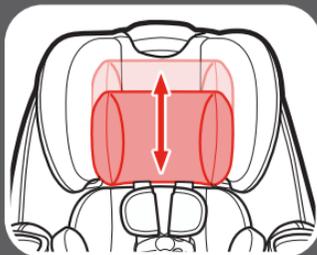
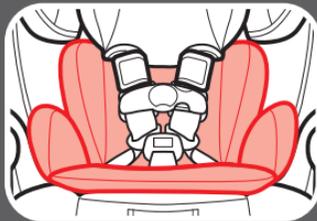
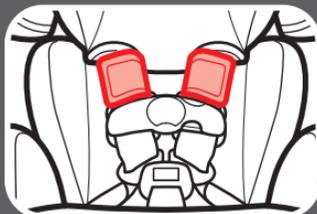
### **Soporte de la cabeza para bebés**

**Usar solamente en el modo orientado hacia atrás.**

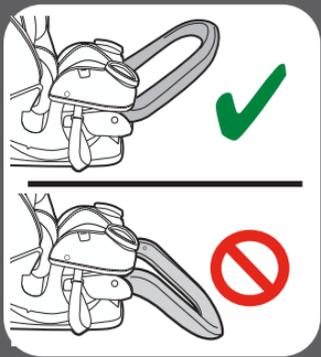
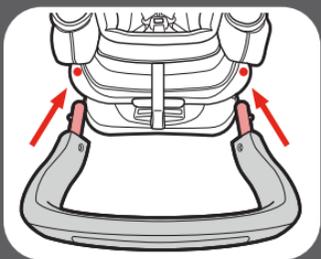
Para ajustar el soporte de la cabeza, tire hacia arriba hasta lograr la altura deseada.

Para instalarlo, pase las correas del soporte de la cabeza por el apoyacabeza y use las tiras de sujeción para conectar las correas juntas.

Para sacarlo, desabroche las tiras de sujeción y tire las correas para sacarlas del apoyacabeza.



## 9 Barra antirrebote



### **Para conectar la barra antirrebote (Solo orientado hacia atrás)**

- La barra antirrebote **SOLO** se puede usar en el modo orientado hacia atrás. **NO** use la barra antirrebote en el modo orientado hacia adelante ni el modo de asiento para niños.

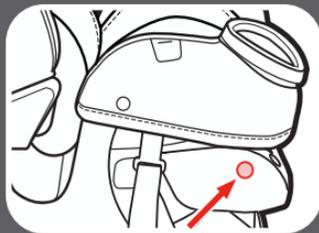
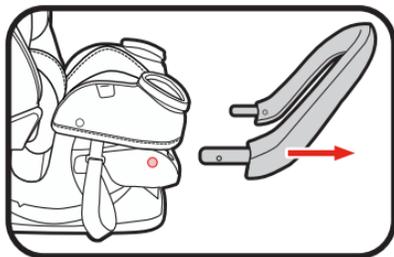
Inserte los extremos de la barra antirrebote en los orificios de la parte frontal del asiento de automóvil hasta que la barra haga **CLIC** en posición.

Instale la barra antirrebote levantada hacia arriba. **NO** la instale con la barra antirrebote inclinada hacia abajo.

- No transporte el asiento de automóvil sujetándolo por la barra antirrebote.

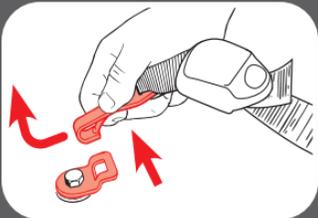
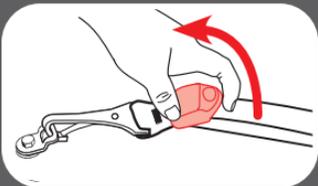
### ***Para retirar la barra antirrebote***

Empuje al mismo tiempo los botones a ambos lados del asiento de automóvil para retirar la barra antirrebote.



**9** Barra antirrebote

## 10-A Cómo desinstalar los conectores de anclaje inferior y el sistema de fijación



### ***Conectores de anclaje inferior***

Para sacar los conectores de anclaje inferior de los anclajes inferiores, empuje los botones rojos y tire para sacarlos.

### ***Sistema de fijación***

Para sacarlo, levante la traba del sistema de fijación para liberar la tensión.

Oprima el resorte del enganche. Empuje el enganche del sistema de fijación hacia adentro, luego levántelo para sacarlo del anclaje del sistema de fijación.

## 10-B Elegir la ubicación del asiento en el vehículo

*Consulte el manual del dueño del vehículo para identificar los lugares del asiento.*

### ***El mejor lugar para colocar este asiento de automóvil es:***

- El que recomienda el manual del dueño de su vehículo, y
- Resulta en una instalación segura de este asiento de automóvil

En caso de que no haya un asiento trasero disponible y/o no tiene otra opción que poner al niño que no sea un bebé en un asiento de automóvil orientado hacia atrás en un asiento delantero, la Administración Nacional de Seguridad de Tráfico en Carreteras (NHTSA) recomienda que tome las siguientes medidas:

- Asegurar que el niño esté debidamente sujetado según su edad y tamaño
- Mover el asiento todo lo posible hacia atrás
- Tener la seguridad de que el niño no está fuera de posición, tal como inclinado hacia adelante en el lugar de despliegue de la bolsa de aire
- Poner el interruptor de activación de la bolsa de aire, si está disponible, en la posición DESACTIVADA
- Mover el asiento todo lo posible hacia atrás

## 10-C Lugares peligrosos para el asiento en el vehículo

Nunca instale este asiento de automóvil en uno de los siguientes lugares del vehículo:



asientos del vehículo  
orientados hacia atrás  
o el costado



orientado hacia atrás  
con una bolsa de aire  
delantera activada



modo asiento elevado  
con un cinturón de  
seguridad del vehículo  
solamente para la falda

## 10-D Cinturones de seguridad del vehículo

*Consulte el manual del dueño de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo*

Este asiento de automóvil se puede instalar usando un cinturón de seguridad del vehículo. Para lograrlo, necesitará cambiar el cinturón de seguridad al modo trabado para usar con asientos de automóvil. En los cinturones de seguridad de algunos vehículos, esto se logra con la placa de seguridad; en los cinturones de seguridad de otros vehículos, se logra con el retractor.

### *Términos del cinturón de seguridad del vehículo*

#### **Retractor**

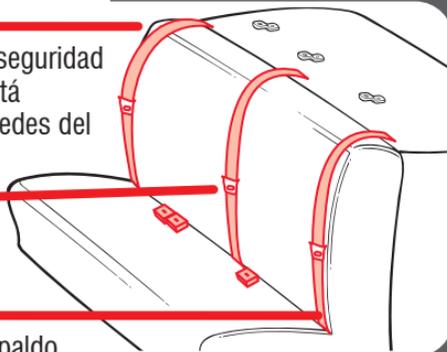
Un dispositivo que enrolla el cinturón de seguridad del vehículo que no se usa. A menudo está oculto en el interior de paneles de las paredes del vehículo o en el respaldo del vehículo.

#### **Placa de seguridad**

El extremo macho de un cinturón de seguridad con la lengüeta plateada.

#### **Recodo del asiento**

El lugar donde se unen el asiento y el respaldo.



## Identificación del tipo de su cinturón de seguridad

Hay dos tipos diferentes de cinturones de seguridad del vehículo que se pueden usar con este asiento de automóvil:



### Cinturón de seguridad para la falda y los hombros

Tres puntos de conexión. Se puede usar en todos los modos de uso del asiento de automóvil.



### Cinturón para la falda solamente

Dos puntos de conexión. **SOLAMENTE** se puede usar en el modo arnés.

Los siguientes tipos de cinturones de seguridad del vehículo **NO** se pueden usar de manera segura con este asiento de automóvil:



Cinturón para la falda con cinturón motorizado para el hombro



Cinturón para la falda o cinturón de seguridad del vehículo para el hombro montado en la puerta

Cinturones delante del recodo del asiento



Puede que algunos vehículos no brinden un calce seguro. Lea los manuales del vehículo y del asiento de automóvil.

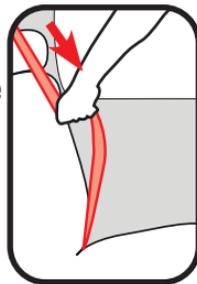
## **Instalación del cinturón para la falda/hombro - Modos orientado hacia atrás y adelante**

**Consulte siempre el manual del dueño de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad de su vehículo.**

Hay tres tipos de retractores: **ELR (Retractor con trabado de emergencia)**, **ALR (retractor con trabado automático)**, y **Mixto (pasar de ELR a ALR)**.

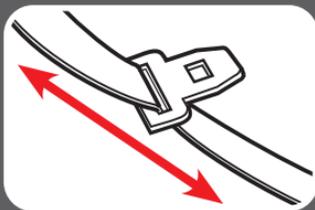
Para determinar su tipo de retractor, use estos pasos:

1. Tire **lentamente** el cinturón hasta la mitad y pare.
2. Deje que el cinturón se retraiga varias pulgadas.
3. Trate de tirar el cinturón más hacia afuera. Si el cinturón no se puede tirar más, es **ALR**. Si se puede tirar más, pase al paso siguiente.
4. Tire **lentamente** el cinturón todo lo posible hacia afuera y luego deje que se retraiga varias pulgadas.
5. Trate de tirar el cinturón todo lo posible de nuevo hacia afuera. Si no se puede tirar, es **Mixto**. Si se puede tirar libremente, es **ELR**.



**Nota:** La mayoría de los vehículos fabricados después de 1996 tienen retractores Mixtos en el asiento trasera. Si tiene alguna pregunta sobre su tipo de retractor, consulte el manual del dueño de su vehículo o llame a Graco para obtener asistencia.

## Cómo trabar el cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro



### **Placa de seguridad deslizante y retractor Mixto**

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. **Tire lentamente el cinturón de seguridad para el hombro todo lo posible para pasarlo al modo trabado.** Luego, a medida que tira el cinturón de seguridad del vehículo para ajustarlo, ponga el resto de la cinta en el retractor.

Agarre el lado del asiento a la ruta de la correa y deslizar el asiento de lado a lado y de delante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

**Nota:** Con el cinturón de seguridad del vehículo en este modo trabado, toda la tensión está arriba en el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro. Esto podría comenzar a inclinar el asiento de automóvil hacia el costado cuando orientado hacia atrás. Si ocurre, use una presilla de seguridad en lugar de este movimiento del retractor. Consulte la sección Placa de seguridad deslizante y retractor ELR.

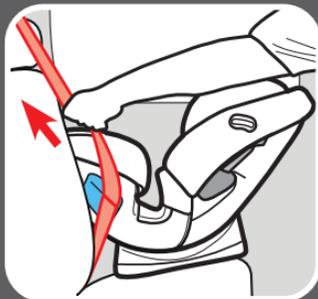
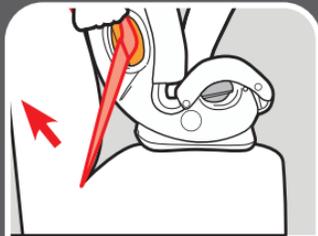
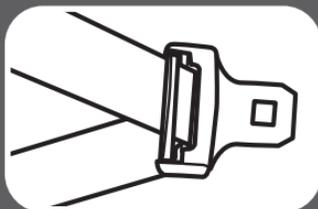
### **Placa de seguridad y retractor ELR**

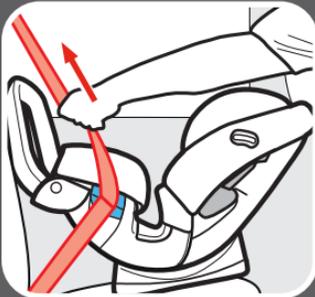
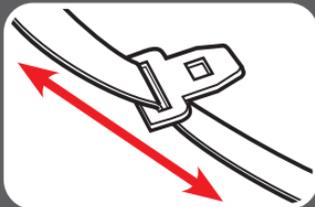
Una placa de seguridad que mantiene tenso el cinturón para la falda después de que fue ajustado; contiene una barra de metal en la parte de abajo del herraje que “traba” el cinturón en posición.

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Entonces, tire hacia arriba del cinturón de seguridad del vehículo para el hombro para que el cinturón para la falda se tense alrededor del asiento de automóvil.

Agarre el lado del asiento a la ruta de la correa y deslizar el asiento de lado a lado y de delante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

**Nota:** Cuando usa la traba, no necesita cambiar el retractor. La traba sujeta el cinturón de seguridad.





## ***Placa de seguridad deslizante y retractor ALR***

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

**Tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo lo posible hacia afuera.** Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Luego, a medida que tira el cinturón de seguridad del vehículo para ajustarlo, ponga el resto de la cinta en el retractor.

Agarre el lado del asiento a la ruta de la correa y deslizar el asiento de lado a lado y de delante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

## **Placa de seguridad deslizante y retractor ELR**

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

Con este retractor, necesitará usar la presilla de seguridad para trabar el cinturón de seguridad del vehículo.

Para obtener una Presilla de seguridad Ponte en línea en [gracobaby.com](http://gracobaby.com) o llame al 1-800-345-4109

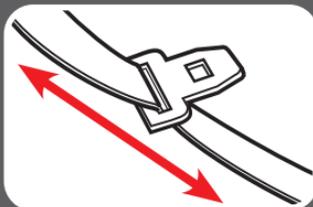
Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Ajuste apretadamente el cinturón de seguridad del vehículo. Mientras empuja el asiento hacia abajo, apriete las dos correas juntas detrás de la lengua de la hebilla. Destrabe el cinturón sin permitir que se mueva.

Sujete la presilla de seguridad a los cinturones para el hombro y para la falda como se indica.

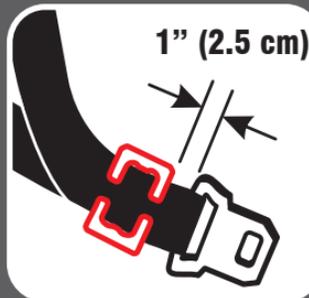
Vuelva a poner el cinturón en la hebilla. Verifique que el cinturón para la falda no se mueve tirando con fuerza. Si el cinturón se afloja o se alarga, repita el procedimiento.

**Nota:** Cuando usa la traba, no necesita cambiar la presilla de seguridad. La traba sujeta el cinturón de seguridad.

123



**Presilla de seguridad**



## **Instalación del cinturón para la falda – NO usar en el modo asiento elevado**

**Consulte siempre el manual del dueño de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad de su vehículo.**



Agarre el lado del asiento a la ruta de la correa y deslizar el asiento de lado a lado y de delante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).



### **Placa de seguridad y sin retractor**

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad para la falda por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Entonces, tire hacia arriba de la punta del cinturón para que el cinturón para la falda se tense alrededor del asiento de automóvil.

### **Placa de seguridad cosida y ALR**

**Tire lentamente el cinturón para la falda todo lo posible hacia afuera.** Pase el cinturón de seguridad para la falda por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Luego, tire el cinturón de seguridad para la falda apretadamente mientras pone todo el resto en el retractor.

## 11-A Limpieza de la almohadilla del asiento de desconexión rápida

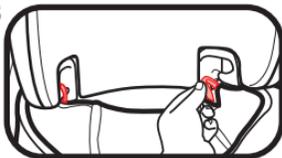
Consulte la etiqueta de cuidado de la almohadilla del asiento para obtener las instrucciones de lavado.

### **Almohadilla del apoyacabeza**

Limpie con una esponja húmeda usando un jabón suave y agua fresca. De ser necesario, se puede sacar la almohadilla para limpiarla.

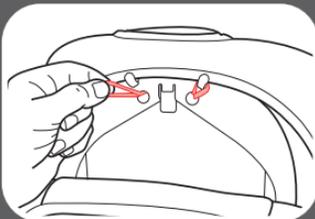
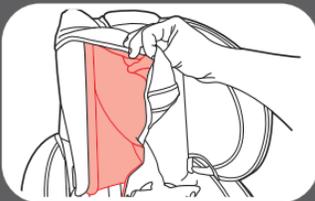
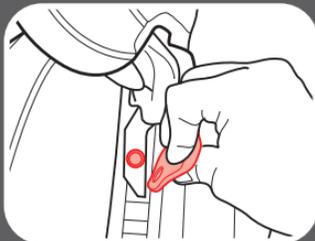
Para sacarla, destrabe la almohadilla del apoyacabeza del armazón de plástico.

Destrahe las dos correas elásticas de la parte trasera del apoyacabeza y saque la almohadilla. Deslice los nudos de retención elásticos fuera de las guías de los cinturones.

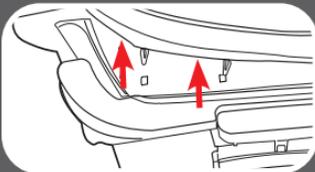
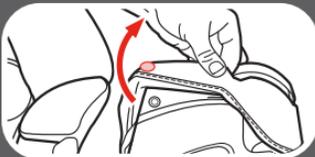
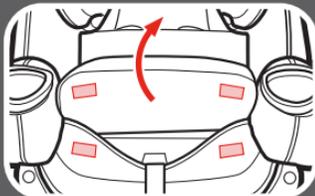
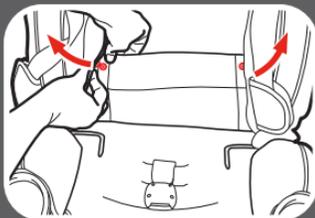


Saque la almohadilla del apoyacabeza.

Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. **NO USE BLANQUEADOR.** Invierta los pasos para volver a colocar la almohadilla en el apoyacabeza.



**11** Cuidado y limpieza



### **Almohadilla del asiento**

Límpiala con una esponja húmeda usando un jabón suave y agua fresca. De ser necesario, se puede sacar la funda para limpiarla.

Para sacar, destrabe la almohadilla del asiento de la almohadilla del costado. Desprenda la almohadilla de las tiras de sujeción en ambos lados.

Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. **NO USE BLANQUEADOR.**

Invierta los pasos para volver a colocar la almohadilla en el armazón.

### **Almohadilla frontal del asiento**

Límpiala con una esponja húmeda usando un jabón suave y agua fresca. De ser necesario, se puede sacar la funda para limpiarla.

Destrabe la almohadilla frontal del armazón plástico. Tire las almohadillas de los apoyabrazos por arriba de los apoyavasos. Saque los retenes delanteros tirando el extremo de adelante de la almohadilla lejos del asiento. Saque los retenes de la almohadilla antes de lavarla a máquina.

Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. **NO USE BLANQUEADOR.**

Invierta los pasos para volver a colocar la almohadilla en el armazón.

### **Almohadilla lateral**

Limpie con una esponja húmeda usando un jabón suave y agua fresca. De ser necesario, se puede sacar la almohadilla para limpiarla.

Desde la parte trasera del asiento, destrabe las 2 tiras de sujeción en la parte superior de las almohadillas laterales.

Tire para sacar las almohadillas laterales del armazón.

Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. NO USE BLANQUEADOR.

Invierta los pasos para volver a colocar la almohadilla en el armazón.

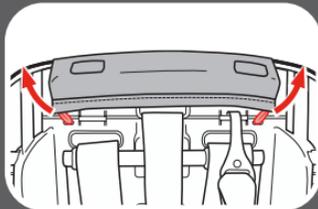
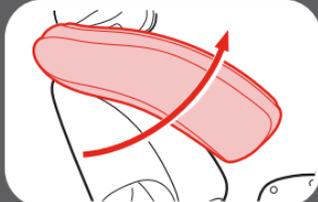
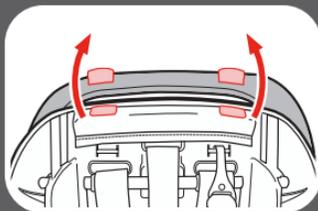
### **Almohadilla superior**

Limpie con una esponja húmeda usando un jabón suave y agua fresca. De ser necesario, se puede sacar la almohadilla para limpiarla.

Desde la parte trasera del asiento, destrabe las 2 correas elásticas.

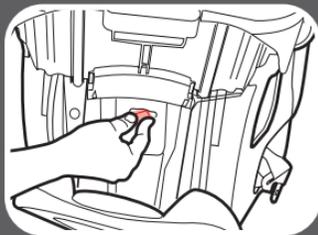
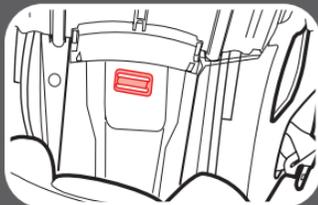
Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. NO USE BLANQUEADOR.

Invierta los pasos para volver a colocar la almohadilla en el armazón.



**11**  
Cuidado y  
limpieza

## 11-B Limpieza de la hebilla de la entrepierna



Recline el asiento de automóvil y busque el retén de metal. Gire el retén de metal hacia arriba por el armazón y la almohadilla. Desde adelante, tire la hebilla de la entrepierna hacia afuera.

Para limpiar la hebilla, póngala en una taza de agua tibia y agite suavemente la hebilla. Oprima el botón rojo varias veces mientras está en el agua.

**NO SUMERJA LA CORREA DE LA HEBILLA. NO USE JABONES, DETERGENTES DE USO DOMÉSTICO ni LUBRICANTES.**

Elimine el exceso de agua agitándolo y deje secar al aire. Repita los pasos lo necesario hasta que se trabo con un clic. Vuelva a poner la hebilla en la misma ranura de donde la sacó. Tire de la hebilla de la entrepierna para asegurarse de que esté bien sujeta.

**¡ADVERTENCIA!** Inspeccione y limpie la hebilla de vez en cuando para eliminar cualquier objeto o desecho que pudiera prevenir que se trabo.

## 11-C Limpieza del arnés, del acoplamiento de anclaje inferior y del sistema de fijación

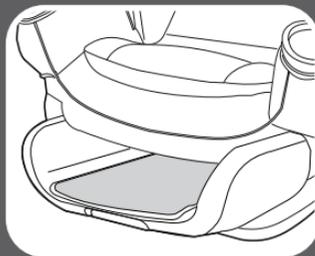
Lave la superficie solamente con un jabón suave y un paño mojado. **NO SUMERJA LAS CORREAS DEL ARNÉS, LA CORREA DE ANCLAJE INFERIOR, o LA CORREA DEL SISTEMA DE FIJACIÓN EN AGUA.** Hacerlo podría debilitar las correas.

Si las correas del arnés, la correa de anclaje inferior, o la correa del sistema de fijación están deshilachados o muy sucios, comuníquese con servicio al cliente en [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) o al 1-800-345-4109.

## 11-D Limpieza del panel extensor Extend2Fit®

Use jabón leve y agua solamente para limpiar el panel extensor.

**NO USE BLANQUEADOR** ni otros productos químicos. Evite derramar bebidas sobre el panel extensor.



11  
Cuidado y  
limpieza

## 11-E Limpieza de la barra antirrebote



Use jabón leve y agua solamente para limpiar la barra antirrebote.

**NO USE BLANQUEADOR** ni otros productos químicos. Evite derramar bebidas sobre la barra antirrebote.

# Notas

## Piezas de repuesto

Para comprar piezas o accesorios en los Estados Unidos,  
por favor comuníquese con nosotros en:

**[www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com)**

**o**

**1-800-345-4109**

---



Guarde el manual de instrucciones en la ranura con símbolo del libro de instrucciones como se indica.

